VAPAUS

Ilmestyy tiistaina, torstaina ja lauantaina — Perustettu vuonna 1917 — Canadan suomalaisten itsenäinen työväenlehti

No. 144 — Vol. XXXVIII vuosikerta — Sudbury, Ontario — Tiistaina joulukuun 6 p. — Tuesday, Dec. 6, 1955

USA:n unionistinen liike lopullisesti yhdistynyt

Yhdistetyn union AFL-CIO:n presidentiksi valittiin yksimielisesti George Meany

New York. — Walter Reuther ja George Meany maanantaina yhdessä pitivät puheenjohtajan nuijaa lôivät sillä kiinni CIO:n ja AFL:n yhdistämispäätöksen, jonka jälkeen yhdistyneitten unioiden nimi tulee olemaan American Federation of Labor and Congress of Industrial Organization, jonka jäsenmäärä tulee olemaan noin 15,000,000.

Reuther ja Meany kumpainenkin avauspuheissaan kehoittivat järjestämään järjestymättömät työläiset.

"Jokainen unio voi kasvaa", sanoi Reuther. "Me tulemme löytämään keinoja noustaksemme menneisyyden taisteluiden yläpuolelle. Amerikassa on kyllin paljon järjestymättömiä työläisiä pysyttääksemme ammattiuniot ja teollisuusuniot työskentelemässä rinnatusten monia vuosia eteenpäin."

"Älkäämme turhaan ponnistelko yrittäessämme uudelleen järjestää ne, jotka jo kuuluvat järjestöihin", sanoi Meany.

Puhujien koroke oli kukitettu. Tilaisuus laajalettiin monien radioasemien kautta ja TV:n kuvaajat olivat myöskin läsnä.

Canadan unioiden yhdistymiskonferenssi alkaa Torontossa CNC Coliseumissa ensi huhtikuussa. Kokouksessa olivat saapuvilla Canadian Labor Congressin tuleva presidentti Claude Jodoin ja saman union tuleva rahastonhoitaja Donald MacDonald.

Yhdistetyn union AFL-CIO:n presidentiksi valittiin yksimielisesti George Meany Walter Reutherin ehdotuksesta. Järjestön rahastonhoitajaksi valittiin entinen AFL:n rahastonhoitaja William F. Schnitzler. AFL:n 17 varapresidenttia ja 10 CIO:n varapresidenttia valittiin järjestön varapresidenteiksi.

"Seuraavan 10 taikka 12 vuoden aikana amerikkalaiset voivat kaksinkertaistuttaa elintasoaan", sanoi Reuther.

Tämän jälkeen hän kiinnitti huomion General Motorsiin, jonka Canadan tehtaat ovat edelleenkin lakkotilassa. Kuluvan vuoden ensimmäisen 9 kuukauden aikana General Motors, sanoi Reuther, teki voittoa $5,000 jokainen sekuntti, $300,000 jokainen tunti ja $22,000,000 jokainen kuukausi. "Kultenkin syytetään, että amerikkalaisille työläisille maksetaan liikaa", sanoi hän.

Hän lisäsi, että Yhdysvaltain uniot osallistuvat politiikkaan. "Me tulemme työskentelemään kahden puolueen puitteissa hyväksymällä ehdokkaita, ei puolueen perusteella, vaan henkilökohtaisen luottamuksen ja itsenäisyyden perustalla", sanoi Reuther.

Tarttuvia tauteja on vähemmän Ontariossa

Toronto. — Isorokkoa ei ole tällä hetkellä Ontariossa, tiedoitti maakunnan terveysdepartmentti viime viikon lopulla. Isorokon häviäminen on vain yksi puoli tarttuvien tautien vähenemisessä, sanotaan departmentin vuosikertomuksessa.

Viime vuonna ei havaittu ainoatakaan isorokkotapausta maakunnassa ja tarttuvien tautitapauksien määrä oli alempana kuin minään vuonna sitten viimeisen 10 vuoden. Tarttuvien tautien vähentyminen 1954 oli 40 prosenttia.

Influensaa havaittiin huomattavassa määrässä 1950-51 ja ennustettiin, että 1954 influenssaepidemia puhkeaa uudestaan, joka ei kuitenkaan toteutunut.

Canadassa liian vähän tiedemiehiä

Montreal. — Canadan yliopistot ovat vakavan kriisin edessä lisääntyvien opiskelijoiden, puuttuvien välineiden ja opettajien puutteen takia, sanoi St. Francis Xavierin yliopiston puheenjohtaja, monsignor H. J. Somers lauantaina.

Canadan kehitys tulee kärsimään ellei enemmän nuoria miehiä ja naisia pyri suorittamaan yliopistossa tutkintoja. Hän sanoi, että vain yksi 16 canadalaisesta nuoresta korkeakouluiässä olevasta suoritta yliopistossa pääsytutkinnon.

Hän huomautti kuinka Canadan puolustusdepartmentin tutkijakomitean johtaja, tri O. M. Lolandt on sanonut, että ranha joutuu vaaran alaiseksi ellei enemmän insinöörejä ja tiedemiehiä kouluteta.

Monsignor Somers sanoi olevan valitettavaa sen, kun monet kykenevät nuorukaiset eivät pyri saamaan korkeampaa koulutusta.

Moni ihminen kysyy, jatkoi hän, että koska yliopistossa tutkinnon suorittaneista 60 prosenttia tulee insinöörejä ja tiedemiehiä, niin eikö heitä tule liikaa. Kieltämätön tosiasia on se, että me emme tuota kyllin paljon insinöörejä ja tiedemiehiä.

Neuvostoliitossa on uskonnon vapaus

Sanoi Moskovan arkkipiispa Boris Saavuttuaan Canadaan; NL:ssa toiminnassa 20,000 kirkkoa

Montreal. — Kolme Venäjän ortodoksisen kirkon valtuutettua saapui tänne viime sunnuntaina. Valtuuskunnan johtaja, arkkipiispa Boris sanoi, että Neuvostoliitossa on noin 20,000 kirkkoa, noin 35,000 pappia, 69 luostaria ja 5,000 munkkia ja nunnaa. Uusia kirkkoja saa rakentaa missä on sellaiselle kirkolle tarve.

Arkkipiispan mukana on Moskovan Teologisen Seminaarin rehtori Constatine Ruzitsky ja saman seminaarin tarkastaja Anatole Gorbatchov.

Venäläisen kirkon valtuuskunta saapui tänne klo 9.48 ap. Heitä oli lentokentällä vastassa Yhdistyneitten Kirkkojen neuvoston sihteeri, tri Ernest Long.

Tri Long sanoi, että Venäjän ortodoksisen kirkon valtuutetut oli kutsuttu Canadaan kolmesta eri syystä. Ensiksi yhteisymmärryksen saamiseksi, toiseksi kristillisen maailman yhtenäisyyden osoitukseksi ja kolmanneksi Canadan ja Venäjän kristittyjen hyväntahdon lujittamiseksi.

Arkkipiispa Boris toivoi kristillistä siunausta Canadalle ja canadalaisille. Venäjän ortodoksinen kirkko on aina ollut rauhan puolesta, sanoi arkkipiispa.

Kirkko ei ole sitten 1918 saanut valtion apua, mutta kansalaiset ovat antaneet lahjoja veroista vapaiden alttarikynttilöiden muodossa.

Papit kansalaisina maksavat veroa. Raamattuja ja rukouskirjoja saa painattaa.

Arkkipiispa Boris sanoi, että kymmenen Canadassa olevaa ortodoksista kirkkoa on Venäjän patriarkan alaisena.

Kaikki venäläiset kirkonmiehet nauroivat sydämensä pohjasta, kun heiltä tiedusteltiin ovatko he kommunistipuolueen jäseniä. Tällainen on mahdotonmuus, sanoi arkkipiispa, sillä kommunistit ovat uskovaisia. Venäjän ortodoksisen kirkon edustajat matkustivat sunnuntaina iltapäivällä Torontoon.

Moskova. — Kuusi amerikkalaista Venäjän ortodoksisen kirkon pappia protestoi viime torstaina sen johdosta, kun Yhdysvaltain valtiodepartmentti peruutti Moskovan arkkipiispan Borisin viisumin.

Kysymyksessä olevat amerikkalaiset papit ovat olleet kolme viikkoa kestävällä tutustumismatkalla Neuvostoliitossa.

Canadan tuotanto osoittaa nousua

Ottawa. — Canadan teollisuustuotanto kohosi 8 prosenttia kuluvan vuoden ensimmäisen neljän kuukauden aikana verrattuna samaan aikaan viime vuonna, tiedoitti Canadan tilastotoimisto viime viikon lopulla.

Jos 1935-39 keskimääräinen teollisuustuotanto merkitään 100 pisteellä, niin viime syyskuun teollisuustuotanto verrattuna siihen kohosi 281.4 pisteeseen. Jos viime syyskuun tuotantoa verrataan viime vuoden syyskuun tuotantoon, niin teollisuustuotteiden tuotanto kohosi 10.9 prosentilla.

Tuotannon nousua osoittaa myöskin se, että viime lokakuun loppuun mennessä saatiin myyntiverosta $344,351,000 kun sensijaan viime vuonna samaan aikaan mennessä oli myyntiverosta saatu $315,592,000.

Korporationien vero laski koska niille annettiin verohuojennusta. Lokakuuhun mennessä korporatioveroa saatiin $563,893,000 kun sensijaan viime vuonna samaan aikaan verrattuna oli sitä saatu $578,232,000.

Myrskyn johdosta sai 93 surmansa Filippiineillä

Manila, Filippiinit. — Viime viikolla riehuneitten myrskyjen johdosta Filippiineillä sai surmansa ainakin 93 henkilöä ja 29 ihmistä joutui kadoksiin. Filippiinien Punainen Risti ilmoitti sunnuntaina, että se on antanut avustusta 48,875 henkilölle, joista suurin osa joutui kodittomaksi myrskyn johdosta.

Intian liikemiehet tehneet kauppaa Kiinassa

Hongkong. — Täällä tiedoitettiin lauantaina, että intialaisia liikemiehiä on palannut Kiinasta kolme viikkoa kestävältä kauppamatkalta ja he ovat tehneet $3,360,000 arvosta kauppaa Kiinan kanssa. Kiinasta toimitetaan Intiaan kiinalaista silkkiä, posliiniastioita ja lääkkeitä. Intiasta toimitetaan Kiinaan tupakkaa sekä muita tavaroita.

Eden ja MacMillan saapuvat vierailemaan Washingtoniin sekä myöhemmin Ottawaan

Lontoo. — Britannian pääministeri sir Anthony Eden ja ulkoministeri Harold Macmillan matkustavat tammikuun lopussa Yhdysvaltoihin ja Canadaan, tiedoitettiin täällä maanantaina.

Washingtonista Valkoisesta Talosta tiedoitettiin maanantaina, että brittiläiset ministerit saapuvat Washingtoniin tammikuun 30 pnä presidentti Eisenhowerin kutsusta ja kuluttavat "muutaman päivän" täällä. Eden saapui alahuoneessa maanantaina, että hän ja ulkoministeri matkustavat Washingtonista Ottawaan.

"Haluan tiedoittaa alahuoneelle, että Canadan pääministerin kutsusta minä ja ulkoministeri vierailemme Ottawassa Washingtonin vierailun jälkeen", sanoi pääministeri.

Ilmoituksen johdosta Labor-puolueen johtaja Clement Attlee sanoi: "Olen varma, että alahuone ottaa mielihyvin vastaan tämän ilmoituksen. Olen varma, että minä ilmaisen kaikkien mielipidettä kun sanon, että me olemme iloisia siitä, että Yhdysvaltain presidentti on niin paljon toipunut, että hän voi ottaa vastaan huomattavia vierailijoita meren takaa."

Neuvottelut tulevat ilmeisesti koskemaan Geneven neuvottelua, Saksan yhdistämistä, Euroopan turvallisuutta sekä aseistariisumista.

Britannian ulkoministeri Macmillan ja valtiosihteeri Dulles tulevat osallistumaan neuvotteluun.

Valkoisen Talon sanomalehtisihteeri James Hagerty kieltäytyi sanomasta mitä Britannian ja Yhdysvaltain johtomiesten neuvottelut koskevat. Hän tyytyi vain mainitsemaan, että neuvottelut koskevat molempien maiden yhteisiä intressejä.

Ilmoitus Edenin ja Macmillanin vierailusta Washingtonissa presidentti Eisenhowerin kutsusta pidetään merkkinä siitä, että presidentti on toipunut sairaudestaan sillä määrässä että hän voi ryhtyä hoitamaan tointaan entistä suuremmassa määrässä.

Edenin Washingtonin matkaa pidetään myös valmistautumisena ottamaan vastaan Neuvostoliiton pääministerin Bulganinin ja Neuvostoliiton kommunistipuolueen pääsihteerin Khrushchevin kun he saapuvat ensi keväänä vierailumatkalle Britanniaan. Brittiläiset johtajat eivät halua neuvotella neuvostojohtajain kanssa neuvottelematta sitä ennen presidentti Eisenhowerin kanssa.

Kauppatappio USAn kanssa on vakava Canadalle

Lontoo. — Canada tulee olemaan vaikeassa tilanteessa jos sen nykyinen kauppatappio Yhdysvaltain kanssa edelleenkin jatkuu, sanoi Canadan kauppakamarin puheenjohtaja J. G. Crean viime perjantaina. Mr. Crean puhui täällä Lontoon kauppakamarin järjestämässä tilaisuudessa.

Canada kärsi $900,000,000 kauppatappion Yhdysvaltain kanssa viime vuonna, sanoi mr. Crean. Tämä merkitsee noin 5 prosenttia koko Canadan kansallisista tuloista.

Joulukuusien koristeita Puolasta Yhdysvaltoihin

Lontoo. — Puola on lähettänyt Yhdysvaltoihin 35,000,000 joulukuusen koristetta kuluvana vuonna, sanottiin Varsovan radiouutisissa lauantaina. Varsovan Lasiteollisuuden Osuustoimintaliike lähetti viime perjantaina New Yorkiin 600,000 joulukuusen koristetta, jotka olivat tehdyt lasista.

Nainen synnytti lapsen kaatuneessa autossa

Indianapolis, Ind. — Mrs. Thelma Kremple synnytti lapsen kaatuneessa autossa sunnuntaina. Mr. Kremplen auto syöksyi pois tieltä kaatuen, jolloin mrs. Kremple loukkaantui lievästi. Äiti ja lapsi kuljetettiin sairaalaan, josta ilmoitetaan molempien voivan verraten hyvin.

Maataloustuotteiden ylijäämä on vakava ongelma Canadalle

Maataloustuotteiden myynti ei ole noussut samassa määrässä kuin muiden tavarain myynti

Ottawa. — Canadan maataloustuotteiden myyntivaikeudet uskotaan olevan kaikkein keskeisimpänä kysymyksenä maanantaina alkaneessa liittovaltion ja maakuntien konferenssissa.

Kaikkein keskeisimpänä kysymyksenä uskotaan olevan ylijäämävehnä, lisääntyvien voivarastojen ja teuraskarjan myynnit.

Maatalousdepartmentin äskettäin antamassa raportissa sanotaan, että maataloustuotteiden lisääntyminen on ollut huomattava, mutta niiden tuotteiden myynnit eivät ole lisääntyneet vastaavassa määrässä.

"Sodan jälkeisen kansainvälisen kaupan laajentuminen (v. 1954 se oli 55 prosenttia suurempi kuin ennen toista maailmansotaa) ei ole ulottunut maataloustuotteisiin.

"Ruokatavarain ja eläinrehujen myynti saavutti 1951 sodan edellisen tason mutta ei ole vaihtunut enempää kuin yhden taikka kaksi prosenttia ylä- taikka alapuolelle tätä tasoa.

"Maailman maataloustuotteiden määrä (niiden mukana ei-ruokatavarat) ennen sotaa oli noin 20 prosenttia kaikesta tuotannosta ja niiden osuus tällä hetkellä on vain noin 15 prosenttia."

Kaikkein enimmän Canada tuntee vaikeudet ylijäämävehnän muodossa. Canadalla on kaikkiaan 992,000,000 bushelia vehnää varastoissa.

Canadan hallituksella on suuret varastot voita. Ei varmuudella tiedetä kuinka paljon tästä on ylijäämävoita. Maatalousministeri Gardiner on sanonut, että sitä on noin 10,000,000 paunaa, mutta National Dairy Council of Canadan arvion mukaan ylijäämävoita on 65,000,000 paunaa ja se ennusti, että ennen kevättä sitä tulee olemaan noin 70,000,000 paunaa.

Maatalousdepartmentin arvion mukaan sianlihan myynti tulee nousemaan 15 prosenttia ja raavaanlihan kaksi taikka kolme prosenttia. Raavaanlihan kulutus omassa maassa uskotaan nousevan kuluvana vuonna siitä mitä se oli 1954, mutta raavaanlihan ja elävän karjan vienti uskotaan laskevan alhaisimmaksi sitten 32 vuoden aikana.

Ontarion, Quebecin, Nova Scotian ja British Columbian omenankasvattajat tuottivat viime satovuonna 18,600,000 bushelia omenoita, joiden myynti voi olla tärkeä asia konferenssissa.

Kiina halua vaihtaa maapähkinöitä Canadan vehnään

Vancouver. — East-West Import Export Co. Ltd:n johtaja Marshall Johnson sanoi viime lauantaina, että Kiina on tarjonnut 5,000 tonnia maapähkinöitä vaihdettavaksi 1,080,000 busheliin Canadan vehnää. Hän sanoi, että Canadan kauppaministeri Howe kirjoitti marraskuun 18 pnä, että jos asiasta voidaan tehdä sopimus kauppa voidaan hyväksyä.

Mr. Johnson sanoi, että eräs Vancouverin alueen viljan myyjä on valmis tekemään kaupan Kiinan kanssa. Kauppaneuvottelut voidaan järjestää Lontoossa olevan Kiinan kansantasavallan kauppavaltuutetun kanssa.

Mr. Johnson sanoi, että kiinalaiset ovat esittäneet, että vehnä toimitettaisiin Atlantin satamien kautta joulukuun kahden loppuviikon ja tammikuun kahden ensimmäisen viikon aikana.

VIIME TIEDOT

Ste. Anne-de-la-Pocatiere, Que. — Neljä henkilöä sai surmansa maanantaina kun kaksi autoa törmäsi yhteen liukkaalla tiellä Ste. Annen ja St. Roch-Des-Aulnetsin välillä, noin 70 mailia koilliseen Quebecista. Surmansa saivat kaksi miestä ja kaksi naista, mutta poliisit eivät ole ilmoittaneet surmansa saaneiden nimiä. Onnettomuudessa myös loukkantui vakavasti eräs mies.

Singapore. — Kuusi henkilöä sai maanantaina surmansa kun räjähdys tuhosi kaksi pientä kauppaa Alor Starissa, joka sijaitsee Malakan pohjoisosassa.

Hongkong. — Uuden Kiinan Uutistoimisto tiedoitti maanantaina, että Kiinassa saatiin kuluvana vuonna ennätyssato. Tiedonannon mukaan viljaa saatiin 10,000,000 tonnia ja puuvillaa saatiin 300,000 tonnia enemmän kuin viime vuonna.

Toronto. — Osallistuminen maanantaina toimitettuihin kunnallisvaaleihin täällä oli hyvin heikko ja uskotaan, että tuskin prosentuaalisesti päästään samaan määrään kuin viime vuonna. Viime vuonna Torontossa kävi 35.45 pros. äänikelpoisista äänestämässä.

Eri puolilla maakuntaa toimitetuissa kunnallisvaaleissa äänestykseen osallistuminen oli verraten laimeaa.

Ottawa. — Canadan elinkustannusindeksi pysyi muuttumattomana lokakuun aikana, tiedoitti tilastotoimisto maanantaina. Lokakuun 1 päivän ja marraskuun 1 päivän välisenä aikana oli elinkustannusindeksi 116.9 pistettä. Sitä edellisen neljän kuukauden aikana elinkustannusindeksi osoitti jatkuvaa kohoamista.

Englannin valta Kyproksella tulee loppumaan -- Makarios

"Koemme nyt orjuutemme pimeimpiä hetkiä, mutta valkeneminen on lähellä", sanoi arkkipiispa

Nicosia, Kypros. — Kyproksélaiset sissit hyökkäsivät viime lauantaina erästä brittiläistä sotilastukikohtaa vastaan käyttäen keveitä konetuliaseita ja haavoittivat kahta brittiläistä sotilasta.

Hyökkääjät lyötiin takaisin Aylos Amvrosiosissa, joka on 20 mailia itään Kyreniasta. Brittiläiset arvioivat, että hyökkäykseen osallistui 6 miestä.

Ainakin kuusi muuta brittiläistä sotilasta haavoittui saaren eri osissa toimitetuissa hyökkäyksissä.

Yksi meriväen sotilas haavoittui vakavasti ja kaksi lievemmin kun brittiläiset sotilaat yllätettiin vuoristotiellä 38 mailia lounaiseen Nicosiasta.

Brittiläinen sotilas haavoittui kun kyprokselaiset heittivät pommin brittiläisiä sotilaita vastaan Famagustan pääkadulla ja toinen brittiläinen sotilas loukkaantui kun kyprokselaiset heittivät pommin Famagustassa kapakkaan.

Kyprokselaisen salaisen järjestön EOKA:n lentolehtinen heitettiin Limassolissa brittiläisen sotilashenkilön puutarhaan ja siinä kehoitettiin brittiläisiä sotilaita kieltäytymään tottelemasta päällystöään ja liittymään kyprokselaisiin patriootteihin. "Kyproksesta tulee muodostumaan brittiläisten hautausmaa", sanottiin lentolehtisessä.

Brittiläiset sotilasviranomaiset ilmoittivat sunnuntaina, että huomattava määrä aseita ja räjähdysaineita takavarikoitiin Limassolissa kreikkalaisesta laivasta ja viisi tunnettua kyprokselaista kreikkalaista vangittiin.

Vangittujen joukossa on mm. lakimies Louis Pilavakis, joka äskettäin puolusti viittä kyprokselaista, joista syytettiin brittiläisen siirtomaahallinnon väkivaltaisesta kaatamisyrityksestä.

Britannian Kyproksessa oleva kuvernööri sir John Harding määräsi 2,000 punnan sakon Lefkonicon kylälle siksi koska siellä oleva postitalo poltettiin viime lauantaina.

Englanti on aikaansaanut totalitäärisen hallinnon Kyproksella, sanoi Kyproksen vapausliikkeen johtaja arkkipiispa Makarios saarnassaan viime keskiviikkona. Englannin valta saarella on kuitenkin tuomittu häviämään ja me toivomme sen pian päättyvän.

Englantilaisilla on tapana sanoa, että ennen aamunkoittoa on pimeintä, hän lisäsi. Koemme nyt orjuutemme pimeimpiä hetkiä, mutta valkeneminen on lähellä. Ei kestä enää kauan, ennenkuin vapauden päivä koittaa.

Monta tuhatta kreikkalaista kaatui taistelussa totalitäärisiä valtoja vastaan, arkkipiispa jatkoi. On traagillista, että meidän aseveljemme ja liittolaisemme sodan ajoilta on nyt saattanut totalitäärisen hallinnon saarellemme. Kuten apostoli Andreas meidän, täytyy kantaa martyyrin ristiä ja englantilaiset hallitsijamme tekevät sen vieläkin raskaammaksi, kun ne rajoittavat edelleenkin vapautemme poikkeustilaa.

Tämä tekee mahdolliseksi polkea jalkoihinsa kaikki meidän oikeutemme. Olemme nyt lähinnä olevan englantilaisen poliisin taikka sotilaan armoilla, sillä he voivat ilman syytettä, todisteita ja ilman oikeudenkäyntiä sulkea meidät keskitysleiriin. Perhe-elämän pyhyys, jota englantilaiset pitävät niin suuressa arvossa, on riistetty meiltä jatkuvien etsintöjen johdosta.

Atomikomitea päätetty perustaa ensi tilassa

Sen tehtävänä on tutkia atomivoiman käyttöä rauhanomaisiin tarkoituksiin

United Nations, N. Y. — YK:n yleiskokous äänesti sunnuntaina yksimielisesti kansainvälisen atomivoiman rauhanomaista käyttöä kehittävän komitean viipymättömästä perustamisesta. Se hyväksyi laajan ohjelman, jonka toteuttaminen on ensi vuoden tehtävä.

Neuvostoliitto äänesti ehdotuksen puolesta sellaisella varauksella, että tämä komitea tulee toimia YK:n puitteissa.

Yhdysvallat, joka on kannattanut väljempiä yhteyksiä tällaisen komitean ja YK:n välillä, tiedoitti, että ensi tammikuun 23. pnä alkaa konferenssi, jossa tämän komitean säännöt laaditaan. Konferenssi uskotaan pidettävän Washingtonissa.

Yleiskokous valitsi myöskin erikoisen tieteellisen komitean, jonka tehtävänä on tutkia atomisäteilyn vaikutusta. Tähän komiteaan valitaan edustajia Argentiinasta, Australiasta, Belgiasta, Brasiliasta, Canadasta, Tshekkoslovakiasta, Egyptistä, Ranskasta, Intiasta, Japanista, Meksikosta, Ruotsista Britanniasta Yhdysvalloista ja Neuvostoliitosta.

Yleiskokous hylkäsi lauantaina ehdotuksen liittää tähän komiteaan edustajia sellaisista maista — niiden mukana Kiinasta — jotka eivät ole YK:n jäseniä.

YK:n yleiskokous päätti sunnuntaina ilman Ranskan osanottoa, poistaa Marokon kysymys työjärjestyksestä toivomalla, että Ranska ratkaisee Marokon kysymyksen tyydyttävällä tavalla. Viime syyskuun 30. pnä Ranskan edustajat poistuivat YK:n yleiskokouksesta, kun Marokon kysymys otettiin YK:n työjärjestykseen.

Belgia, Australia, Britannia, Luxemburg ja Hollanti pidättyivät äänestyksestä. YK:n istunto päättyy ensi lauantaina, jolloin eri maiden valtuutetut matkustavat joululomalle kotimaahansa. Sitä ennen vielä tulee esille YK:n jäsenmäärän lisääminen, turvallisuusneuvoston vaalit ja aseistariisumiskysymys.

Teknillisen avustamisen hyväksi tulevaa vuotta varten hyväksyttiin yksimielisesti $29,734,085:n määräraha. Suurin osa tästä myönnettiin YK:n ravinto- ja maatalousjärjestölle. Sen osalle päätettiin myöntää $8,057,000. Tämän lisäksi YK:n terveysjärjestölle myönnettiin $5,434,852.

12 sai surmansa junarikossa Englannissa

Barnes, Eng. — Viime perjantaina matkustajajuna ajoi Lontoon esikaupungissa radalla seisovan tavarajunan päälle ja ainakin 12 henkilöä sai surmansa ja yli 50 loukkaantui.

Surmansa saaneiden joukossa on kaksi lasta. Loukkaantuneista 27 on vakavassa tilassa.

Onnettomuudessa matkustajajunan ensimmäinen vaunu syöksyi pois radalta ja syttyi palamaan. Matkustajat olivat palaamassa Lontoon länsiosasta teatterista.

Canadan arktiikan porot kärsivät ravinnon puutetta

Ottawa. — Melkein puolissa Canadan arktiikan poroissa on havaittavissa heikkoutta, jonka uskotaan johtuvan ravinnon puutteesta. Canadan porolaumat elävät Mackenziejoen itärannalla olevalla jäämeren alueella.

Tämän johdosta on aiheutunut luitten murtumia ja sen johdosta ne ovat tulleet helpoksi saaliiksi susille.

Pohjoisten asioitten departmentti tiedoitti, että porojen lukumäärä on laskenut 7,700 päästä 6,500 päähän porojen heikkouden takia.

Työttömyysvakuutusta on vaikeampi saada nykyään

Toronto. — Ontario Federation of Labor (CIO—CCL) tutkimustyön johtaja Gordon Milling kirjoitti viime lauantaina työministeri Milton Greggille, että talveksi työstä pois joutuneet tulevat havaitsemaan, että heidän on vaikeampi saada työttömyysvakuutusta kuluvana talvena kuin viime talvena.

Yli 700 windsorilaiselta työttömältä on kielletty työttömyysvakuutus. Nämä samat miehet saivat työttömyysvakuutusta viime talvena joutuessaan työttömiksi.

Työttömyysvakuutuslakiin tehdyt muutokset ovat tehneet vaikeammaksi työttömyysvakuutuksen saamisen kuin aikaisemmin.

Hän sanoi, että Saskatchewanissa on 43 prosentilta työttömiksi joutuneilta kielletty työttömyysvakuutus. Milling sanoi edelleen että muutokset aiheuttavat kaikkein suurinta haittaa niille teollisuustyöläisille, jotka eivät työskennelleet viime talvena ja saivat työtä vain kesän aikana.

Nykyisen uuden muutetun lainkohdan mukaan vakuutusmaksun saantiin vaaditaan:

Pitää olla vähintään 30 työviikkoa 104 viikon aikana siitä päivästä kun hakemus tehdään ja niistä vähintään 8 viikkoa viimeisen 52 viikon aikana tai senjälkeen kun edellinen vakuutusmaksu on jätetty, kumpi hyvänsä on lyhyempi.

Niitä työviikkoja, jotka ovat 52 viikkoa vanhempia ja jotka on huomioitu edellisen vakuutuksen maksuaikana, ei enää huomioida.

"Nykyään on kolme kertaa vaikeampi saada työttömyysvakuutusta kuin vanhan lain aikana", sanoi Milling.

Työläiset, jotka joutuivat työttömiksi viime talvena, ovat voineet työskennellä 29 viikkoa yhtämittaa ja sittenkään he eivät saa työttömyysavustusta, sanoi hän "Vanhan lain mukaan", jatkoi hän, "he olisivat saaneet työttömyysvakuutusta ainakin siihen saakka kunnes he olisivat saaneet tammikuusta lähtien erikoista työttömyysvakuutusta.

Mr. Milling sanoi vielä, että on vaikea ymmärtää miksi tätä lakia kiristettiin, kun ottaa huomioon työttömyysvakuutusrahaston suuruuden.

"Me kunnioitettavasti pyydämme teitä harvitsemaan lain muuttamista mahdollisimman pian siten, että työttömiksi joutuneet saavat ansaittua työttömyysvakuutusta", sanotaan Millingin kirjeessä työministerille.

Ottawasta tiedoitetaan, että työministeri on kehoittanut työttömyysvakuutuskomissionia tutkimaan kaikkialla maassa millä tavalla sovelletaan käytännössä lokakuun 2. pnä voimaanastunutta uutta työttömyysvakuutuslakia.

Lentoennätys Britanniasta Australiaan

Melbourne. — Uusi brittiläinen Comet III jet-matkustajalentokone rikkoi lentoennätyksen Britanniasta Sydneyhin, Australiaan, 7 tunnilla ja 17 minuutilla. Sen lentoaika oli 44 tuntia ja 11 minuuttia.

Lentokentälle oli kokoontunut 20,000 ihmistä eikä lentokone voinut ensimmäisellä yrityksellä laskeutua kiitoradalle ihmisten takia. Vasta senjälkeen kun poliisi ja palokuntalaiset ajoivat ihmiset pois kiitoradalta lentokone laskeutui lentokentälle.

Ranskan kansalliskokouksen vaalit tammikuun 2 päivänä

Pariisi. — Pääministeri Faure määräsi viime perjantaina Ranskan kansalliskokouksen vaalit toimitettavaksi ensi tammikuun 2. pnä. Faure sanoi sunnuntaina, että hän tulee ensi kansalliskokouksessa tekemään ehdotuksen vaalilakiin, jonka mukaan kansalliskokous hajoitetaan automaattisesti, jos hallitus kahden vuoden sisällä saa epäluottamuslauseen.

Entinen pääministeri Mendes-France on aikaisemmin sanonut vaaliohjelmaansa kuuluvan samanlaisen suunnitelman. Molemmat ovat luvanneet äänestäjille kohottaa ranskalaisten elintasoa, toimia idän ja lännen suhteitten parantamisen puolesta ja uusia reformeja Pohjois-Afrikan levottomuuksien tyynnyttämiseksi.

Mendes-France vastusti Faurea vaalien toimittamisesta ennen virallista aikaa. Puolueen sisäiset erimielisyydet johtivat siihen, että Faure erotettiin puolueesta.

"Mitään saamattomien ja taantumuksellisten kallimmat toiveet ovat täyttyneet", kirjoitti Mendes France L'Expressissä vaalien johdosta.

"Valinta on selvä. Yhdellä puolella meillä on syylliset miehet . . . toisella puolella vasemmisto, maamme nuoret patriootiset ihmiset."

Mendes-Francen sanotaan vihaavan sitä kun puolueet voivat tehdä vaaliliittoja. Melkein kaikki muut puolueet, paitsi äärimmäiset vanhoilliset ja kommunistit, ovat valmistumattomia pian toimitettaviin vaaleihin.

Tk:n 10. päivään mennessä kaikkien niiden puolueiden, jotka aikovat osallistua vaaleihin vaaliliitossa, tulee antaa siitä tieto sisäministerille. Näillä vaaliliitoilla täytyy olla ainakin 30 edustajaehdokasta.

VAPAUS

(LIBERTY) — Independent Labor Organ of Finnish Canadians. Established Nov. 6, 1917. Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa. Published thrice weekly: Tuesdays, Thursdays and Saturdays by Vapaus Publishing Company Ltd., at 100-102 Elm St. W., Sudbury, Ont., Canada.

Telephones: Bus. Office OS. 4-4264; Editorial Office OS. 4-4265. Manager E. Suksi. Editor W. Eklund. Mailing address: Box 69, Sudbury, Ontario.

Advertising rates upon application. Translation free of charge.

TILAUSHINNAT:

Canadassa:	1 vk. 7.00	6 kk. 3.75
		3 kk. 2.25
Yhdysvalloissa:	1 vk. 8.00	6 kk. 4.30
Suomessa:	1 vk. 8.50	6 kk. 4.75

38 vuotta itsenäisyysjulistuksesta

Tänään on kulunut 38 vuotta siitä päivästä, jolloin Suomen eduskunta hyväksyi seuraavan päätöslauselman: "Sen johdosta, että hallitus on tehnyt Eduskunnalle esityksen uudeksi hallitusmuodoksi, joka on rakennettu sille pohjalle, että Suomi on riippumaton tasavalta, Eduskunta korkeimpana valtiovallan haltijana päättää puolestaan hyväksyä tämän periaatteen, ja hyväksyä myös, että hallitus, saattaakseen Suomen valtiolliset itsenäisyyden tunnustetuksi, ryhtyy niihin toimenpiteisiin, jotka hallitus on sitä varten tarpeelliseksi ilmoittanut."

Työväen edustajat olivat ehdottaneet päätöslauselmalle hieman pitempää sanamuotoa, jossa lisäksi korostettiin Suomen ja vallankumouksellisen Venäjän ystävyyden turvaamista, mutta tämän ehdotuksen porvarillinen enemmistö hylkäsi 100 äänellä 88 vastaan.

Tämä enemmistöpäätös osoitti jo, että Suomen oikeisto, joka vallankumoukseen asti oli toiminut tsaarin käskyläisenä Suomessa, oli tsarismin kukistumisen johdosta valmis hakemaan apua ja selkänojaa muista imperialistisista maista — suunta, mikä tuli viemään niin kohtalokasta osaa itsenäistyneen synnyinmaamme historiassa.

Ymmärtääksemme, mitä todella silloin tapahtui, meidän tulee muistaa, että Suomen yhteiskunnalliset, taloudelliset ja sivistykselliset edellytykset olivat jo täydellisesti kypsyneet. Suurlakossa 1905 — jonka 50-vuotismuistoa on Suomen työväenliikkeen toimesta tänä vuonna suuresti juhlittu — antoi Suomen kansa erinomaisen näytteen valtiollisesta kypsyydestään. Siitä lähtien nousi valtiollisen ja kansallisen vapaustaistelun kärkeen Suomen mainehikas työväenliike, joka sovelsi kansallisen edeltäkävijänsä, Snellmannin kansallista ohjelmaa, että Suomen on rakennettava kansallinen olemassaolonsa lojaalille ystävyydelle suurta Venäjää kohtaan, ja varottava turvautumasta Venäjää vastaan kohdistuviin ulkomaisiin voimiin.

Jo ensimmäisessä eduskuntavaaleissa työväenpuolue saavutti maan suurimman puolueen aseman, ja kun Venäjän vallankumous maaliskuussa 1917 avasi mahdollisuudet Suomen itsenäisyyden toteuttamiselle, oli työväenpuolueella jo enemmistöpuolueen asema. Sen taholta myös ensimmäisenä esitettiin keväällä 1917 eduskunnan puhujalavalta Suomen itsenäisyydenvaatimus.

Toisin menettelivät Suomen taantumukselliset porvaripuolueet. Suomen silloinen suurpääoman puolue, suomettarelainen puolue, oli kytkenyt kohtalonsa venäläiseen tsarismiin ja ns. perustuslailliset puolueitten, nuorsuomalaisen, ja ruotsalaisen puolueen piirissä oli etsitty muuta ulkopuolista apua, pääasiassa keisarillisesta Saksasta. Viimeksimainituissa puolueissa ja varsinkin maalaisliitossa oli kuitenkin demokraattisakin aineksia, jotka antoivat tukensa sosialidemokraateille kun Suomen ensimmäinen itsenäisyysjulistus heinäkuussa 1917 hyväksyttiin, mutta kun eduskunta Suomen taantumusvoimien ja Kerenskin toimesta hajoitettiin, pääsi taantumus valtaan Suomen kaikissa porvaripuolueissa — ja niin ryhtyi koko porvarillisto etsimään tukea Saksan interventiosta.

Tässä vaiheessa vastasi Suomen valveutunut työväenluokka suurpääoman vehkeilyyn marraskuun suurlakolla, jolloin maalaisliitto antoi tukensa sosialidemokraateille — taantumuksen "kolme kuningasta" pantiin paperikoriin ja valtalain periaatteet uudelleen hyväksyttiin, t.s., eduskunta julistautui korkeimmaksi vallanhaltijaksi. Kuten sanottu, sosialidemokraatit tekivät myös ensimmäisenä — jo marraskuun lopulla — virallisen esityksen itsenäisyyden julistamiseksi, joka sitten hieman toisessa muodossa ja vähän lyhennettynä joulukuun 6 pnä eduskunnassa hyväksyttiin ja vihdoin sosialistit hankkivat itsenäisyysjulistukselle neuvostohallituksen tunnustuksen.

Suomen itsenäisyys on siis ratkaisevalta osalta työväenluokan toiminnan ja taistelun tulos. Porvaristo kiinnittyi maan "itsenäisyyteen" vain sikäli kuin se antoi yläluokalle määräysvallan kansanjoukkojen yli. Heti tsaarivallan kukistumisesta alkaen Suomen porvaristo valmistui kansalaissotaa varten, jota valheellisesti kuvailtiin sitten toiseen maailmansotaan asti jonkinlaiseksi "vapaussodaksi".

Saksalaisten turvin, saksalaisen kenraali Golzin rautaisten divisionien avulla sai porvaristo murskatuksi Suomentyöläisten vastatoimenpiteet. Porvarillinen tynkäeduskunta yritti silloin tehdä Suomesta saksalaisen "kuninkaan" hallitseman Saksan vasallivaltion, mikä maanpetos jäi kuitenkin toteuttamatta Saksan häviön ja Suomen kansan vastarinnan vuoksi.

Tällainen on pääpiirteissään kertomus Suomen itsenäistymiskaudelta.

Me tiedämme, että Suomen itsenäistyminen merkitsi melko nopeata taloudellista nousua, kaupankäynnin laajenemista; se tuotti vissejä sosiaalisia uudistuksia ja aika-ajottaista parannusta työläistenkin elämään. Mutta, kuten Suomen työväenliikkeen toimesta on selitetty, "kaikki saavutukset ja edistysaskeleet rakentuivat kuitenkin kestämättömälle pohjalle ja estettiin kansanosan poliittisella oikeudettomuudella, vähemmistökansallisuuden sorrolla ja henkisen ilmapiirin rajoittuneisuudella. Itsenäisyys oli rakennettu kestämättömälle pohjalle; kapitalistien luokkaherruudelle työtätekevien yli, kiihtyvälle asevarustelulle, jonka hyväksi kulttuuri- ja sosiaalitarpeet oli uhrattava, nojautumiselle aina siihen imperialistiseen suurvaltaan, joka jyrkimmin asennoitui Neuvostoliittoa vastaan, järjestelmälliselle valheelle siitä, miten itsenäisyys oikeastaan oli toteutettu. Loppuluksena ei voinut olla muu kuin sota ja katastrofi."

Onneksi tuo surullinen ja suurta onnettomuutta aiheuttanut aikakausi kuuluu jo menneisyyteen! Sodan jälkeen alkoi Suomen historiassa uusi ajanjakso — kansallisen herättäjämme Snellmannin ja Suomen työväenliikkeen suosittelema ystävyyden ja yhteistoiminnan aikakausi naapurimaiden kanssa, mikä yksinään takaa Suomen itsenäisyyden säilymisen ja Suomen kansan hyvinvoinnin lisääntymisen.

SYNTYMÄPÄIVIÄ

Vilho Katainen, Websters Cornersista täyttää maanantaina, joulukuun 12 päivänä 70 vuotta.

Mrs. Jenny Kangas, Sault Ste. Mariesta, täyttää perjantaina, joulukuun 9 pnä 60 vuotta.

John Walli, Sudburysta, täyttää lauantaina, joulukuun 10 pnä 73 vuotta.

Yhdymme sukulaisten ja tuttavain onnentoivotuksiin.

Kysymyksiä ja vastauksia

* * *

Kysymys: Mikä on "Tullibee" kala suomeksi ja toinen kala, "Mullet"? Viimeksimainitun Halonen suomentaa "liejukalaksi". Onko sillä muuta suomenkielistä nimeä? — Käännöksestä kiitollinen.

Vastaus: "Tullibee" on eräs siikalaji, jota saadaan "Great Lakes" järvistä. "Mulletin" nimeä emme tiedä, paitsi sen, että Halosen sanakirjassa sitä sanotaan "liejukalaksi". Mahdollisesti jokin Vapauden lukija voi auttaa meitä tämän "kadonneen nimen" löytämisessä. Mullet on "magillidae" sukuinen okaisilla evillä varustettu kala, joita löytyy 70 eri lajia. Niitä löytyy paljon lämpimistä vesistä ja jotkut lajit ovat taloudellisesti hyvin arvokkaita. Esimerkiksi raitaisia "mullet" (M cephalus) kaloja on paljon Floridan ja Chilen rannikolla. Ne kasvavat toisinaan jopa kuudenkin paunan painoisiksi.

Mitä muut sanovat

HIRTEISKYSYMYS

Jos kerran 14-vuotiaan neekeripojan Emmett Tillin ja neekeripastori Leen ja neekeri Lazar Smithin murhaajat päästiin kaikesta ilman rangaistusta, ja jos kerran 10 vuotta sitten 142 amerikkalaista sotilasta Malmedyn pellolla murhannut natsikenraali pääsi siitä kymmenellä vuodella, niin sellaisen oikeuskäsityksen nimessä — vakuutusmaksujen himossa omansa äitinsä tappajan — Jack Grahamin ei tulisi saada muuta kuin korkeintaan pari vuotta 44 ihmisen murhaamisesta asettamalla pommin lentokoneeseen. Vai onko natsikenraali parempi kuin amerikkalainen mekanikko? — Työmies-Eteenpäin.

Canadassa suuret litiumikerrostumat

Lakefield. — Canadan litiumikerrostumat ovat suurimmat koko Pohjois-Amerikassa ja ehkä myös muualla maailmassa lukuunottamatta Neuvostoliiton ja kansandemokraattisten maiden litiumivarastoja.

Longlacin ja Port Arthurin kaivospiireissä 36 yhtiötä omistaa litiumivaltauksia. LaCornen piirissä, joka on Quebecin luoteisosassa, 25 yhtiötä omistaa valtauksia. Tämän lisäksi litiumikerroksia on Cat Laken alueella Winnipeg-joen varrella sekä Yellowknifen alueella.

Litiumi on alkumetalli, joka on hopeanvalkeaa. Jos sitä käytetään polttoaineena, niin pauna sitä vastaa "kuumuutta" yhtä paljon kuin 4,000 paunaa kivihiiltä. Se on lisäksi kevein tunnettu metallilaji.

Sen käyttö on vielä ollut hyvin vähäistä, mutta kuitenkin se on lisääntynyt. Sitä käytetään nykyään 3,300,000 paunaa vuosittain. Keramiikkateollisuus käyttää sitä 1,600,000 paunaa.

Jääkaappien valmistuksessa käytetään sitä noin 1,000,000 paunaa ja metalliteollisuudessa saman verran vuosittain.

Suuri tulva Columbiassa

Bogota, Columbia. — Ainakin 15 henkilöä on hukkunut ja 6,000—7,000 joutunut kodittomaksi seurauksena Magdalena-joen tulvimisesta. Kaikki tämän joen varrella olevat satamakaupungit ovat veden alla.

Pres. Paasikiven 85-vuotispäivä, sydämellistä kiitollisuutta

Ensimmäiset onnittelut.

Puolan Suomessa oleva suurlähettiläs Jan Lato esitti 26. 11. presidentin linnassa järjestetyllä vastaanotolla tasavallan presidentille Puolan Kansantasavallan Valtakunnanneuvoston puhemiehen Aleksander Zawadskin syntymäpäiväonnittelun ja luovutti hänen presidentti Paasikivelle lähettämänsä lahjana kaksi norsunluusta valmistettua taide-esinettä sekä ministerin omasta ja hänen puolisonsa puolesta vielä eräitä syntymäpäivälahjoja.

Syöväntutkimuslaitteet lahjana Neuvostohallitukselta.

Marrask. 26. pnä kävi STN-liiton Suomessa oleva asiainhoitaja S. D. Loginov Suomen ulkoministerin J. Virolaisen luona ja ilmoitti hänelle, että Suomen tasavallan presidentin J. K. Paasikiven 85-vuotissyntymäpäivän johdosta on neuvostohallitus tehnyt päätöksen toimittaa maksutta Suomen tasavallan presidentti Paasikiven rahastolle syöpätautien tieteellistä tutkimustyötä varten nykyaikaiset lääketieteelliset laitteet ja asianmukaiset aineet radioaktiiviset isotoopit mukaanluettuina arvoltaan 120,000 ruplaa (n. 6,868,000 mk). — Ulkoministeri Virolainen lausui uutisen neuvostohallituksen päätöksestä olevan suomalaisille erittäin mieluisan. Hän pyysi SNT-liiton asianhoitajaa toimittamaan neuvostohallitukselle Suomen hallituksen sydämelliset kiitokset lahjasta.

Yhtyneitten mieskuorojen mahtava tervehdys.

Illansuussa 26. 11. klo 18 aikaan oli presidentin linnan valtaistuinsaliin kerääntynyt yli 1,300 laulajan joukko, jotka olivat kerääntyneet Helsinkiin eri puolilta maata Mieskuoroliiton juhliin, esittämään mahtavan tervehdyksensä tasavallan ensimmäiselle miehelle.

Ruotsin hallituksen onnittelusähke.

Tukholma, 26. 11. (STT—TT) Ruotsin hallitus onnittelee Suomen presidentti J. K. Paasikiveä sen johdosta, että hän täyttää sunnuntaina 85 vuotta. Lauantaina lähetettiin Tukholmasta sähke, missä pääministeri Erlander ja ulkoministeri Undén hallituksen puolesta onnittelevat presidenttiä.

Belgian kuninkaan sähke.

Bryssel, 26. 11. (STT—Belgia) Belgian kuningas on Suomen tasavallan presidentille lähettämässään sähkeessä esittänyt onnittelunsa presidentin 85-vuotispäivän johdosta. (SS HS).

Varsinainen juhlapäivä yleensä.

Presidentti Paasikiven syntymäpäiväjuhlien varsinaisena pääpäivänä sunnuntaina 27. 11. joutui hän Suomen kansan sydämellisten, syvän kiitollisuudentunteen sävyttämien onnentoivotusten kohteeksi. Iäkäs maanisä ei ollut kunnioittavan huomion kohteena vain omassa isänmaassaan, eri puolilta maailmaa muistettiin Suomen presidenttiä hänen merkkipäivänään onnittelusähkein, adressein ja lahjoin.

Juhlaliputetussa Esplanaadin linnassa virallinen syntymäpäivä alkoi lauluntervehdyksellä, mitä seurasivat eduskunnan puhemiehistön ja hallituksen onnittelukäynnit. Aivan erityisen ilahtunut presidentti oli syntymäpäivän merkeissä toimitetun syöväntutkimuskeräyksen tuloksesta, joka tuotti 23 miljoonaa markkaa. Pääkaupungin julkiset rakennukset juhlaliputtivat valtionpäämiehen merkkipäivän kunniaksi, ja vaikka päivän virallinen juhlinta presidentin toivomusta noudattaen olikin supistettu mahdollisimman vähiin, eli pääkaupunki juhlatunnelmissa.

Eduskunnan tervehdys.

Eduskunnan puhemiehistöllä oli miellyttävä yllätys presidentille. Puhemies K.-A. Fagerholm ilmoitti eduskunnan myöntäneen viisi miljoonaa markkaa tasavallan presidentin nimeä kantavalle syöväntutkimusrahastolle. Puhemies lausui mm.:

Kun te, Herra Tasavallan Presidentti, tänään täytätte 85 vuotta, haluamme esittää Teille eduskunnan lämpimän tervehdyksen ja kiitokset suuresta elämäntyöstänne isänmaan hyväksi. Eduskunnalla on sitäkin enemmän syytä tervehtiä Teitä, Herra Tasavallan Presidentti, kun Te 50 vuotta sitten olitte mukana luomassa sitä kansanedustuslaitoksemme uudistusta, joka edelleenkin pääosiltaan on voimassa.

Hallituksen tervehdys ja presidentin vastaus.

Hallitus kävi esittämässä tervehdyksensä klo 12. Hallituksen onnittelijoiden mukana olivat myös oikeuskansleri C. G. Möller ja puolustusvoimain komentaja, jalkaväenkenraali K. A. Heiskanen.

Pääministeri Urho Kekkonen totesi presidentti Paasikiven johtaneen maan yhdentoista vuoden aikana varmalla kädellä hajaannuksen, epätietoisuuden ja epätoivon keskeltä turvalliseen kauteen, jossa rohjetaan ja on syytä katsoa toiveikkain mielin tulevaisuuteen. Pääministeri lausui edelleen mm.:

Tänä päivänä voimme me kaikki nähdä, että se työ, minkä silloin (1944) otitte suorittaaksenne, on onnistunut. Teidän keskeinen osuutenne suotuisaan kehitykseen ei ole todettu vain kotimaassa, vaan myös ulkomailla; Teidän työtoverinne näiltä vuosilta tietävät parhaiten, kuinka määräävä Teidän panoksenne on ollut juuri kaikkein ratkaisevimmissa tilanteissa. Erityisesti sotaa käyneessä maassa kunnioitetaan, eikä syytä, sotilaallista rohkeutta, mutta Teidän työtoverinne ovat saaneet aina ihailla sitä esimerkillistä siviilirohkeutta, jota Te ratkaisuissanne olette niin suurenmoisella tavalla osoittanut.

Yhteistyö tasavallan presidentin ja hallituksen välillä on ollut saumaton ja hyvä. Te katsotte, että suomalainen demokratia ja parlamentismi edellyttää lojaalisuutta presidentin puolelta hallitusta kohtaan. Teillä on voinut olla eri käsitys sisäpoliittisista ja talouspoliittisista kysymyksistä, mutta ne jäävät parlamentin ja hallituksen välisiksi asioiksi. Ulkopolitiikassa sen sijaan Te olette pitänyt kiinni hallitusmuodon 33. pykälän pääsäännöstä: "Suomen suhteista ulkovaltoihin määrää presidentti". Sellainen itsenäisyys, jolla olette toteuttanut tämän hallitusmuodon säännöksen, on asettanut Teidät monesti asemaan, jossa on ollut pakko ottaa hartioille suuri henkilökohtainen vastuu. Mutta Te olette luottanut laajoihin tietoihinne, rikkaaseen elämänkokemukseenne ja ennakkoluulottomaan arvostelukykyynne. Suomen kansalla on syytä iloita siitä, että tämä itseluottamus ei ole koskaan osoittautunut perusteettomaksi.

Luulen rohkenevani puhua kaikkien niiden naisten ja miesten puolesta, jotka ovat näiden yli yhdentoista vuoden ajan olleet valtioneuvoston jäseninä yhteistoiminnassa Teidän kanssanne, kun kiitän Teitä siitä turvallisesta tuesta, mitä kaikille meille olette niin auliisti näiden vuosien aikana suonut. Jokainen valtioneuvoston jäsen on aina voinut kääntyä avunpyynnöllä puoleenne; aina hän on voinut olla varma ohjauksesta, jonka takana on ollut perusteellinen asiantuntemus ja vilpitön auttamisen tahto. Nykyisen hallituksen jäsenet erityisesti kiittävät Teitä, Herra Presidentti, osoittamastanne luottamuksesta ja suomastanne tuesta.

Kun meillä nyt on tilaisuus tavata myös arvoisa puolisonne, rouva Paasikivi, sallinette, että esitän hänelle valtioneuvoston nimissä kunnioituksemme ja kiitollisuutemme vakuutuksen.

Vastauspuheessaan

presidentti viittasi pääministerin toteamukseen hänen toiminnastaan maan ulkopolitiikan johtajana. Usein, hän sanoi, ei pystytä arvostelemaan jonkin maan ulkopolitiikkaa, ennen kuin kymmenen, kahdenkymmenen, ehkä viidenkymmenen vuoden kuluttua.

Bismarck on sanonut, että ulkopolitiikan vaikutukset voidaan erottaa vasta monien vuosien jälkeen. Kun on kysymys suurvallasta, voi ulkopolitiikassa tehty virhe johtaa pahoihin takaiskuihin — ajatelkaamme vain Saksaa — mutta suuri kansakunta nousee tavallisesti taantumuksestaan. Toisin on pienen kansan laita, sillä ei ole varaa tehdä perinpohjaisia ulkopoliittisia erehdyksiä, sillä ne voivat johtaa tuhoon. Niiden 9 vuoden aikana, jotka olen ollut Suomen presidenttinä, olen kykyni mukaan yrittänyt ohjata Suomen ulkopolitiikan uomiin, joissa maa voi tuntea olevansa turvassa. Mutta, presidentti sanoi, on ehkä liian aikaista sanoa mitään lopullista tästä asiasta. Historian tuomio annetaan paljon myöhemmin. Leikillinen pilkahdus silmissään presidentti lisäsi, että hän on yrittänyt olla mahdollisimman uskollinen vallassa olevaa hallitusta kohtaan.

Kukkalaite Helsingin diplomaattikunnalta.

Lounaan jälkeen saapui diplomaattikunnan vanhimman sijainen, suurlähettiläs Gösta Engzell, joka esitti diplomaattikunnan tervehdyksen presidentille.

Sähkeiden, kukkien ja lahjojen tulva linnaan.

Pitkin päivää tulvi Esplanaadinlinnaan sähkeitä käytännöllisesti katsoen maailman kaikilta kolkilta.

Sähkeistä voidaan mainita eri valtioiden päämiehiltä, kuten marsalkka Voroshiloviita, kuningatar Elisabethilta, kuningas Kustaa VI Aadolfilta, kuningas Haakonilta, kuningas Frederikiltä, kuningas Baudouinilta, kuningatar Julianalta, presidentti Heussilta, presidentti Titolta, presidentti Mirzalta, presidentti Pradadilta, presidentti Zapotockyltä, Puolen valtion päämieheltä Zadwodzkyltä, Unkarin valtionpäämieheltä Dobilta, suurherttuatar Charlottalta ja lukuisilta pääministereiltä saapuneet onnittelusähkeet.

Kaksi arvokasta lahjaa Saksasta.

Kansalaisadressin luovutustilaisuudessa ilmoitettiin presidentille, että Saksan liittotasavalta oli merkkipäivän johdosta lahjoittanut presidentti Paasikiven nimeä kantavalle rahastolle 15 syöpäprobleemaa käsittelevää tieteellistä teosta.

Saksan demokraattisen tasavallan presidentti on puolestaan lähettänyt presidentti Paasikivelle hänen nimeään kantavaa rahastoa varten lahjaksi teknillisiä välineitä. (HS)

Kinsey Suomeen

Tukholma. — Tri Alfred Kinsey — maailmankuulu amerikkalaisten sukupuolisten tapojen tutkija — matkustaa lähiaikoina Ruotsiin ja Suomeen tutkiakseen seksuaalisia olosuhteita näissä maissa kertoo Aftonbladet. Hän tutkii erikoisesti Ruotsin nuorisoa ja sen tapoja.

Kinsey uskoo, että Yhdysvaltain seksuaalilainsäädäntö piakkoin muutetaan sellaiseksi, että se muistuttaa esim. Ruotsin lainsäädäntöä tällä alalla.

— Me olemme Yhdysvalloissa tehneet virheen, jota ei ole tehty Skandinaviassa: olemme sulkeneet silmämme nuorison seksuaalisilta tarpeilta, hän sanoo. Vieläkään ei vääriä käsityksiä sukupuolisista asioista ole saatu pois kitketyiksi.

Kreikka ei ole enää tyytyväinen Atlantin liittoon

Moskova. — Maailman sanomalehdet ovat viime aikoina kertoneet siitä, että Kreikan uusi hallitus on vastahakoinen yhteistyöhön Turkin kanssa. Suunniteltu Turkin-Kreikan neuvottelu jäi pitämättä ja merkkejä on siitä, että Kreikka pyrkii mieluummin lähentymään Jugoslaviaa kuin Turkkia.

Jordanin kuningas on myöskin haastattelulausunnossaan a n t a n u t ymmärtää, ettei Jordan tule liittymään Bagdadin liittoon, johon kuuluvat Turkki, Pakistan, Irak, Iran ja Englanti. Jordania, kuten toisetkin arabialaiset maat, haluaa pysytellä syrjässä kaikista sotilasliitoista ja säilyttää täydellisen puolueettomuuden niihin nähden.

Libanonin pääministeri on niinikään ilmoittanut, ettei Libanon tule liittymään Bagdadin sopimukseen.

SITÄ JA TÄ[...]

VERENSIIRRON VAIK[...]

Kääriäisen eukko oli ollu[...] lassa, mutta kotiutunut sieltä[...] hen työtoverit olivat utelia[...] mään, mikä eukkoa oli v[...] Kääriäinen selitti:

— Olihan sillä sappikivet[...] lie ollut muutakin vikaa ja[...] leikatakin, ja ihan siihen [...] vertakin. Mutta se veren[...] ja taisi kyllä olla joku huut[...] pitäjä, sillä eukon tultua sa[...] hänen suunsa on käynyt i[...] kaamatta.

* * *

JOS PUTOAT ...

Kytö-Maijan poika oli [...] katolle. Maija alkoi houkut[...] kaansa pois:

— Tuu joutuu sieltä! [...] niin mä keitän sulle hyvän [...] kryynipuuron, mutta jos s[...] tuat ja kuolet, niin kyllä [...] mänttään!

N-liitossa on ilmestynyt uusi kirja Suomesta

Joku aika sitten neuvostoliittolainen maantieteellisen kirjallisuuden kustantamo julkaisi leningradilaisten maantieteilijäin A. Borisovin, A. Dolininin, L. Doroshkevitshin ja N. Nikolajevan kirjan "Suomi". Tämä on luvultaan kolmas Neuvostoliitossa viime aikoina ilmestynyt kirja Suomesta. Kolme vuotta sitten sama kustantamo julkaisi "Maailmankartta"-sarjassa 100 tuhannen kappaleen painoksena Arhipovin kirjan "Suomi". Kirja oli tarkoitettu tavallisia lukijoita varten. Sitten, vuotta myöhemmin, ulkomaisen kirjallisuuden kustantamo julkaisi suomen kielestä käännettynä Suomen Maantieteellisenseuran valmistaman isohkon kirjan "Suomen maantieto".

Leningradilaisten maantieteilijäin uusi kirja on taloudellis-maantieteellinen katsaus. Se sisältää tietoja Suomen maantieteellisestä sijainnista, alueesta ja rajoista, Suomen historiasta sekä sen väestöstä ja taloudesta.

Tilastotiedot tekijät ovat ottaneet viimeisimmistä suomalaisista virallisista julkaisuista. He esittävät huomattavasti tosiasiallista aineistoa Suomen taloudesta ja ulkomaankaupasta.

Neuvostoliiton ja Suomen kauppaa käsitellessään tekijät toteavat, että Neuvostoliiton ja Suomen kaupankäynnillä ovat olemassa suuret kasvun mahdollisuudet.

"Kaupan laajentamisella Neuvostoliiton kanssa", he kirjoittavat, "on suuri merkitys Suomelle, sillä se avaa Suomen teollisuudelle tilavat markkinat, joita ei vaivaa kysynnänheilahtelun kuume, joka on ominaista kapitalististen maiden markkinoille, ja turvaa Suomen teollisuuden varustamisen tärkeillä raaka-aineilla, maatalouden varustamisen väkilannoiteilla ja rehulla sekä väestön varustamisen ruokatarvikkeilla. Kaupan kehittämisellä Neuvostoliiton kanssa on Suomelle suuri merkitys vieläpä senkin vuoksi, että se turvaa menekin Suomen konetehtaiden tuotteille, jotka tehtaat täyttivät ennen sotakorvaustilauksia. Kaupan kehitys Neuvostoliiton kanssa edistää edelleen paljon tasapuolisemman suhteen aikaansaamista Suomen erilaisten teollisuusalojen kesken, sillä Neuvostoliitto ostaa Suomelta monenlaisia tavaroita eikä vain puutavaraa ja metsäteollisuuden kanssa läheisessä yhteydessä olevien teollisuusalo[...]teita."

Lyhyessä historiallisessa [...]sessa tekijät kajoavat myösk[...] mykseen Neuvostoliiton ja [...] suhteista.

"Ystävyyden säilyttäminen [...] teistyön kehittäminen Su[...] Neuvostoliiton välillä", tek[...] joittavat, "vastaa Suomen s[...] vostoliiton kansojen tärkeim[...] sallisetuja ja siitä on suurt[...] kaikkien rauhantahtoisten [...] yhteiselle taistelulle rauhan[...] misen puolesta."

Lukija lukee mielenkiinnolla [...] risovin, A. Dolininin, L. D[...] vitshin ja N. Nikolajevan kirj[...] mi". Tämä kirja palvelee N[...] liiton ja Suomen kansan ede[...] hentymisen asiaa. Kirjan il[...] nen Neuvostoliiton—Suome[...] vyyskuukauden aikana ant[...] vielä suuremman merkityks[...] se auttaa neuvostoliittolaisia[...] ta ymmärtämään paremmi[...] väänsä — Suomea ja sen ka[...]

Knut Heikkisen karkoitusmäärä[...] tarkistettavaksi

Wausau, Wis. — (T-E) Ku[...] mentäviisi vuotiaan Knut H[...] karkoitusmääräys oli torstain[...] tettavana federaalisessa piiric[...] sa. Aikanaan määrättiin H[...] karkoitettavaksi, sillä peruste[...] hänen oletettiin Yhdysvaltoi[...] lonsa jälkeen tulleen kommu[...]

Jos oikeus Wausaussa on s[...] tä, että karkoitusmääräys on [...] tullaan jutun käsittelyä ja[...] Madisonissa tämän jouluk. 12 [...]

Heikkisen lakimies Michae[...] Milwaukeesta esitti, että ka[...] määräys Heikkistä vastaan [...] täisiin. Federaalituomari Pa[...] Stone sääti, että jutun käsitt[...] laan jatkamaan tk. 12 p. Ma[...] ja että Mr. Essinillä on silloi[...] uudelleen esittää jutun mitä [...]

Ohuet kankaat vetäytyvät [...] niitä ommeltaessa koneella, m[...] panee saumojen väliin ohutta [...] käy neulominen vaivattomast[...] peri on helppo irroittaa repin[...]

PÄIVÄN PAKINA

Itsenäisyyspäivän mietteitä

Me suomalaiset olemme sentään yhdestä asiasta yksimielisiä, nimittäin siitä, että kaikille kansoille, niin suurille kuin pienillekin kuuluu ehdottomasti ja täydellinen itsemääräämisoikeus. Vai olemmeko yksimielisiä?

Me olemme ylpeitä Suomen kansan urheasta taistelusta tsaristisen Venäjän sortopolitiikkaa vastaan ja kansallisen i t s e määräämisoikeuden puolesta.

Joulukuun kuudentena päivänä lyömme rintoihimme ja sanomme, tässä on historiallinen merkkipäivä, joka muistuttaa meille jatkuvasti siitä tosiasiasta, että sinä päivänä v. 1917 — toista kuukautta ennen valkoisten aloittamaa kansalaissotaa — tuli Suomesta itsenäinen maa.

Ja meillä on todella syytä olla sekä ylpeitä että vaalia kansallisen vapausliikkeemme kunniakkaita perinteitä.

Mutta käsi sydämelle! Kuinka kestävää laatua on kansojen itsemääräämisoikeuksien puolustushalu eräissä porvarimielisissä piireissä, esimerkiksi täkäläisten maanmiestemme keskuudessa?

Tietysti he ovat ehdottomasti Suomen itsemääräämisoikeuksien puolustamisen ja säilyttämisen kannalla — nyt kun ei enää ole Hitlerin Aatuvainajaa, jota oli kuitenkin puolusteltava, vaikka se oli vähällä viedä Suomen itsenäisyyden!

Ja entäs sitten?

Allekirjoittanut ei ole vielä huomannut minkäänlaista protestia muissa tämän maan suomenkielisissä uutislehdissä siitä kun Canadan päävaltuutettu Paul Martin sanoi lokakuun 26 pnä YK:n Sosiaalisten ja humaanisten asiain komitean istunnossa, että kansojen itsemääräämisoikeus ei olekaan "oikeus", vaan jokin korulause, josta voidaan puhua, mutta ei voida täytäntöön soveltaa.

Kuten tiedetään, eräät Afrikan ja Aasian maat — itsenäisyyteen pyrkivät siirto- ja puolisiirtomaat ovat vaatineet mainitun komitean suunnittelemaan ihmisoikeuksien peruskirjaan selvää määritelmää myös kansojen itsemääräämisoikeudesta.

Mutta terveysministeri Martinin kerrottiin silloin sanoneen:

"Me katsomme tarpeelliseksi pitää kiinni katsantokannastamme, että kansojen itsemääräämisoikeus on sopimaton kansainvälinen määritelmä yksityisten ihmisoikeuksien käsittelyssä."

Edelleen, näin kerrotaan CP:n uutistiedossa, terveysministeri Martin selitti, että jos "kansojen itsemääräämisoikeus hyväksytään oikeudeksi, niin se voi aiheuttaa kauaskantoisia muutoksia vallitsevin aluejärjestelyihin nähden."

Tosiaankin, jos tunnustetaan kansojen itsemääräämisoikeus, niin se aiheuttaa sen, että sorretussa ja alaspainetussa asemassa oleville siirtomaille on annettava itsemääräämisoikeus — oikeus erota, jos ne niin haluavat emämaasta, kuten sosialistinen Neuvostotasavaltojen liitto antoi aikanaan Suomelle oikeuden erota Venäjästä!

Kansojen i t s e määrämisoikeuden tunnustaminen tarkoittaisi siirtomaakomennon loppumista, mihin nyt ollaan nopeasti siirtymässä. Mutta siirtomaita hallussaan pitävät emämaat eivät ilmeisistikään aio kansojen itsemääräämisoikeutta tunnustaa, mikä niille ehdottomasti kuuluu — ja tästä johtuu, että "isoisten" hyväksi siinä asiassa liikkunut terveysministeri Martin vastusti kansojen itsemääräämisoikeuksien tunnustamista.

Terveysministeri Martinin "puolustukseksi" voidaan sentään sanoa, mikäli se puolustus on, että hän esiintyi melko avoimesti niiden puhemiehenä, jotka haluavat pitää hallussaan siirtomaansa.

Mutta tällaistakaan "puolustusta" ei voida esittää täkäläisille suomenkielisille lehdille, jotka ovat tämän tuomittavan ajatuksen nielaisseet lievintäkään protestia esittämättä.

Asia on nimittäin siten, että joko puolustamme kansojen itsemäärämisoikeutta, tai olemme sitä vain puolustavinamme.

Jos me hyväksymme esi[...]sen, että Afrikan miljoonai[...]sat voidaan pitää eräitten e[...]laisten (ja amerikkalaisten) [...] siirtomaina, missä näillä ka[...] ole itsemääräämisoikeutta, [...] loin emme asiallisesti puolus[...]kään kansakunnan itsemäär[...]keutta.

Miten voidaan ajatella esi[...] sellaista "kristittyä", joka ka[...] kristinuskoa Canadassa, mu[...]tustaa sitä sanokaamme Etio[...]

Mitä sanomme sellaisesta [...] tekijästä", joka "avustaa" on[...] mutta varastaa köyhän leske[...]tasta ainoan lehmän?

Sitäpaitsi on muistettava [...] minkään pikkumaan itsemä[...]misoikeus ei ole turvattu [...] kauan kuin on olemassa so[...] ja maita ja niiden sortajia, [...] maita ja siirtomaita.

Jokainen periaatteellinen j[...]linen kansojen itsemääräämi[...]den kannattaja hyväksyy [...] ajatuksen, että kaikille k[...] kuuluu täydellinen itsemäärä[...]keus — joko erota toisista k[...] tai liittyä toisiin kansoihin —[...]mikin kansakunta itse vapaas[...]man minkäänlaista ulkopuoli[...]nostusta tuntematta päättää.

Juhliessamme tätä suurta [...] päivää, kuten tuleekin juhlia, [...] sietää palauttaa mieleemme [...] mistä on silloin todella kysym[...] vietetään joko Canadan, Suo[...] jonkin muun kansakunnan [...]syyspäivää. — Känsäkoura.

Toryhallituksen "joululahja"

Kuten on uutistiedoissa kerrottu, Ontarion toryhallitus antoi tämän maakunnan moottoriajoneuvojen omistajille "joululahjaksi" 12 miljoonan dollarin lisäveron korottamalla ajoneuvojen rekisterimaksuja siten, että kymmenes kerta nykyinen kymmenen dollarin rekisterimaksu nousee viiteen dollariin ja kahdeksaantoista dollariin, ja niin kautta linjan.

Tätä verolisäystä, ja juuri verolisäyksestä on kysymys, on yritetty puolustaa sillä, että maakuntahallitukselta menee eräitä miljoonia dollareita sekä maanteiden rakentamiseen että niiden kunnossapitoon.

Mutta kaikkein ihmeellisintä on tämä: Torypuolueen hallituksen toimesta on ryhdytty "tutkimaan" yhdysvaltalaisten "tulliteiden" menestymisen mahdollisuutta Canadassa, tarkoittaen se sitä, että alkumus on antaa maakunnan päätteiden rakentaminen ja niiden ominaan yhdysvaltalaisille rahamiespiireille sinä mielessä, että jänkit saavat tilaisuuden ruveta käyttämään Ontarion maanteitäkin voittoosinkojen lypsyvälineenä.

Jos yksityisten omistamia "tulliteitä" ruvetaan rakentamaan, niin se tarkoittaa, että moottoriajoneuvojen omistajain täytyy ruveta maksamaan määrätyn summan jokaisesta mailista mitä he maantietä käyttävät. Toisin sanoen, heidän edessään on yhtä monta "maantiekulua".

Meille tietenkin sanotaan, että "kenenkään ei ole pakko käyttää tulliteitä", kuten on tekopyhästi selitetty. Mutta selvää on, että jos näitä "tulliteitä" ruvetaan rakentamaan, niin tullin muiden teiden rakentaminen jää niillä alueilla melkoisen vähiin ja niinmuodoin hyväntien tarve ja sen etuisuus on tässä yhtä luja pakoittaja autoilijalle kuin se oikeudellinen pakotus ja pakottaminenkin!

Lyhyesti sanoen, Frostin hallitus olisi voinut yhtä hyvin "perustella" rekisterimaksujen korottamista sillä, että maantieliikenne "tulee turvallisemmaksi kun sitä ei kovin monet autoilijat voi ostaa ja humalapäissä hurjastella". Selittivät esim. Suomen porvarit aikoinaan, että he vastustavat työpäivän lyhentämistä sillä tekosyyllä, että se vioksi, ettevät työläiset joudu pitkän vapaa-ajan takia "paheiden" poluille!

"Kaikki hiljaista" Sudburyn vaaleissa

Ehdotus kahden vuoden virkakautta varten saatiin niukasti läpi; Metro-ajatus voitti lisää kannatusta: Proctorin äänimäärä kasvoi

Sudburyssa oli eilen kunnallisvaalitaistelu tavallista hiljaisempaa ja päivän kuluessa vain 37.6 prosenttia valitsijoista käytti äänioikeutensa, mikä on alhaisin määrä kuuteen vuoteen. Äänestäjäin alhaiseen määrään vaikutti kaksi seikkaa, sillä tänä vuonna valittiin uudellen pormestariksi ilman äänestystä vuoden pormestarina toiminut L. Landreville kun W. S. Beaton, joka oli aikaisemmin ilmoittanut asettuvansa pormestarin ehdokkaaksi, ilmoitti nimityspäivänä peruuttavansa aikaisemmat suunnitelmansa ja asettuvansa uudelleen kontrollilautakunnan ehdokkaaksi. Toinen syy alhaiseen äänimäärään oli se, että Gournier-vaalipiirin kolme valtuusmiestä valittiin myös ilman äänestystä, joten Fournier-vaalipiirin valitsijat eivät vaivautuneet käyttämään äänioikeuttaan.

Kansakoululautakunta sekä katolisten koulujen lautakunta myös valittiin ilman äänestystä samoin kuin hydron johtokunta, joten äänestyksessä tuli kysymykseen vain kontrollilautakunta, Ryan-vaalipiirin sekä McCormick-vaalipiirin valtuusmiehet ja valitsijain ratkaistavaksi oli esitetty 4 raha- ym. asioita koskevia kysymystä.

Kontrollilautakuntaan valittiin W. S. Beaton, joka taas tänä vuonna sai runsaimman äänimäärän 5,048 ääntä; Joe Fabbro, 4,977 ääntä; Grace Hartman 4,522 ääntä ja Harry Waisberg 4,126 ääntä. Muut ehdokkaat olivat James Cormack, joka sai 3,982 ääntä, ja Mine-Mill osasto 598:n johtokunnan jäsen Stan Raiccot joka itsenäisenä ehdokkaana sai 2,451 ääntä, mikä oli huomattavasti vähemmän kuin edellisenä vuonna. Toissa vuonna Raiccot valittiin kontrollilautakuntaan.

Ryan-vaalipiirissä runsaimman äänimäärän sai W. R. Edgar, 2,578 ääntä; toiseksi Ralph Connor 2,448 ääntä ja kolmannen paikan täyttää Fred Dubery saaden 1,607 ääntä. R. D. Lawrence sai 1,214 ääntä ja työväenehdokas Hal Proctor lisäsi huomattavasti äänimääräänsä saaden 584 ääntä.

McCormick-vaalipiirissä valittiin F. H. Barlow 1,491, W. C. Jarrett 1,206 ja A. L. McDonald 894.

Äänestyksessä kannatettiin sekä alikäytävän rakentamista Riverside ja Elginin liikennepulman poistamiseksi että sillan rakentamista McLeod kadulle mikä myöskin auttaa liikennepulman ratkaisemista. Porvaristo sai myöskin alhaisen äänimäärän ansiosta ajettua läpitse niukalla äänten enemmistöllä kaupungin virkailijain valitsemisen kahdeksi vuodeksi nykyisen vuoden asemesta. Toisaalta ehdotus sunnuntai-urheilun laillistuttamisesta hylättiin suurella äänten enemmistöllä, mikä merkitsee, että sunnuntaina järjestetyistä urheilutilaisuuksista ei voida periä varsinaista pääsymaksua.

Sudburyn kuten alueen muidenkin kunnallisvaaleissa pääkysymyksenä oli alueen kuntien yhdistäminen ja teollisuuslaitoksien verottaminen, mikä on ainoa ratkaisu kuntien vaikealle taloudelliselle asemalle. Vaikka työväenehdokkaat, jotka ovat tätä kysymystä useimman vuoden ajaneet, eivät tulleet tänä vuonna valituiksi, on kuitenkin todettava, että esim. W. R. Edgar joka on kannattanut kuntien yhdistämistä sai Ryanin vaalipiirissä suurimman äänimäärän kuin muut.

PETER A. VESA
B. A., LL. B.
Barrister, Solicitor, Notary
SUOMALAINEN LAKIMIES
GE. 3392
1028 Danforth Ave., Toronto

S.C.A. Urheiluliiton virkailijoiden osoitteet:

Puheenjohtaja: W. Böhm, 856 Broadview Ave. Puhelin GL 7692, Toronto, Ontario

Sihteeri: Paavo Vaurio, 49 Hiawatha Rd., Toronto 8, Ont. Puhelin HA. 8815

Rahastonhoitaja: Allan Ilbury, 148 Brock Ave., Toronto, Ont. Puhelin LL. 1054

NAISTEN- JA LASTEN JAOSTO
Elsie Jokinen — Anita Horrick
Sigrid Lahti
Viime mainitun osoite: 134 Yarmouth Rd., Toronto, Ont. Puhelin ME. 3633

SUOMEN ITSENÄISYYDEN
VUOSIPÄIVÄ
JA
CANADAN-NEUVOSTOLIITON
YSTÄVYYSJUHLA
DON-HAALILLA, TORONTOSSA
SUNNUNTAINA, JOULUK. 11 PNÄ,
kello 4 ip.

OHJELMASSA:

Soittoa .... Osaston soittokunta
Laulua .... Venäläisten kuoro
Puhe .... G. Sundqvist
— Väliaika —
Kuorolaulua .... Finlandia
Runo .... Sirkka Salma
Duettolaulua .... Thora ja Aino
Kuvaelma .... Kuoro ja soittokunta

TERVETULOA!

"Sysmäläinen" on mielenkiintoinen kuvaus Suomesta

Elokuva "Sysmäläinen" on yksi parhaita Suomi-filmin tuotteista. Se on Jalmari Finnen kirjan mukaan valmistettu elokuva missä tuodaan esille menneitä arvoja, menneltä ajoilta talonpoikaiselämää ja sen alkaisia tapoja 1600-luvulta.

Tässä kuvassa nähdään kuinka jo lapsena suoritettiin vihkiminen virallisesti vanhempien tahdon mukaan kaikesti sen takia että talonpoikaislaiset olisivat lähempänä toisiaan. Kuitenkin tämä vihitty mies joutui sotaan Saksan maalle. Viidentoista vuoden kuluttua hän palaa takaisin Turkuun, jossa tapaa nuoren kauniin naisen johon rakastuu ja näin ollen koettaa saada eron lapsena vihityltä vaimostaan, joka ei vielä ole tavannut ja minkä koti oli Sysmässä, jossa heidät oli vihitty. Niinpä hän paikkaa varakkaana talonpoikana kulkurin johtaa lähtee eroa järjestämään. Tämän jälkeen elokuvalla tämä rakkausseikkailu, joka päättyy onnellisesti. Elokuva on kauttaaltaan hyvä, humoristinen kansanomainen, hyvin näyteltyjä ja kuuluvaisuus on selvä. Tässä elokuvassa näyttelee edukseen Suomen kauneuskuningatar Sirkka Sari (joka myöhemmin kuten muistetaan putosi tapaturmaisesti Aulangon Hotellin savupiipusta sisään ja kuoli.)

"Sysmäläinen" onkin elokuva joka vetää vertoja alallaan mille ulkomaalaiselle kuvalle hyvänsä, siksi Canadassa syntyneetkin pitäisi erikoisesti tästä kuvasta.

Tämä elokuva esitetään Sudburyssa ja muualla Pohjois-Ontariossa tällä viikolla. Katsokaa ilmoitusta tässä lehdessä.

Alertsin tärkeä kokous Finnish-haalilla ensi torstaina kello 7.30

V.- ja u.- seura Alertsin johtokunnan toimesta on ilmoitettu, että seuran kokous pidetään Finnish-haalilla torstaina joulukuun 8 pnä kello 7.30 illalla. Seuran kaikkia jäseniä kehoitetaan saapumaan tähän kokoukseen, sillä seuran järjestettävänä on ensin kesän liittojuhlat, joiden valmistelut on aloitettava viipymättä.

Tässä kokouksessa tullaan muodostamaan liittojuhlakomitea jonka päätettävänä on liittojuhlin valmistuminen. Valmistelut vaativat kokonaista väkeä, joten sekä vanhempia että nuorempia jäseniä kehoitetaan saapumaan tähän kokoukseen.

Liittojuhlien yhteisvoimistelunohjelma on jo laadittavana ja se pitäisi ilmestyä ennen joulua. Heti kun se on ilmestynyt se lähetetään kaikille seuroille, että harjoitteleminen saadaan alettua hyvissä ajoin.

Hieno uudenvuoden konsertti Torontossa

Toronto. — Puhelinlangat ovat olleet täällä kuumana kun minulle on kerrottu, että pitkäksi taitaa se uusi vuosi tulla ellei Don haaalille saada tavanmukaisia uudenvuoden valvojaistansseja. "Aatto" on nyt, kuten tiedetään, lauantaina ja meidän haalimme on vuokrattu pois lauantaisin. Näin ollen me saamme pysyä uudenvuoden aattona pirtissä ellemme halua mennä Sudburyyn uudenvuoden riemuihin.

Minä olen kuitenkin koettanut selittää, että ollaan vain täällä Torontossa, sillä onhan meillä sentään jonkin verran mahtava konserttitilaisuus uudenvuoden päivänä, alkaen kello 4 iltapäivällä.

Ohjelma on hyvä, sillä Aino ja Gunnari ovat tehneet paljon työtä kuorolaisten kanssa ohjelman viimeistelyssä — ja ihanasti ne laulut jo sointuvatkin. Kauniin ja mieltäylentävän lisäksi on myös hauskaa ja virkistävää. Meillä on siis loppujen lopuksi paljon oltavaa ja kuultavaa, vaikka emme yhteisiä valvojaisia voikaan järjestää.

Joulukuun 16 pnä on musikaalisten voimien toimeenpanema "pikkujoulu" alkaen kello 8 illalla. Tervetuloa. —X.

G. Sundqvist puhuu L-Ontarion alueella

G. Sundqvist, joka osallistui Maailman Rauhankokoukseen Helsingissä viime kesänä ja vieraili sen jälkeen useita viikkoja Kiinan Kansantasavallassa, puhuu Port Arthurin ympäristön suomalaiskeskuksissa seuraavassa järjestyksessä:

Kaministiquia	jouluk. 16. pv.
Lappi	jouluk. 17. pv.
Port Arthur	jouluk. 18. pv.
Tarmola	jouluk. 19. pv.
Nolalu	jouluk. 21. pv.

Osastoja näillä paikkakunnilla pyydetään varaamaan huone puhetilaisuuksia varten ja huolehtimaan niiden paikallisesta ilmoittamisesta.

Canadan Suomalaisen Järjestön Toimeenpaneva Komitea.

Vesikauhua todettu Sudburyn piirissä tapetuissa ketuissa

Koirien rokottaminen alkaa Sudburyssa

Vesikauhun leviämisen vaara näytti viikon vaihteessa kehittyvän vieläkin vakavammaksi Sudburyn alueella. Liittovaltion maatalousjaoston laborotorioissa Ottawassa on todettu kahdessa Sudburyn alueelta tutkittavaksi lähetetyssä ketussa olevan vesikauhu. Ketut tapettiin Sudburyn piirissä n. 2 viikkoa sitten.

Sudburyn ympäristön asutusalueella on myös viimeisien päivien jälkeen nähty useita kettuja ja viime lauantaina poliisiikersantti Ted Tyreman ampui suden Sudburyn General Hospitalin läheltä. Aikaisemmin samana aamuna konstaapeli Chuck Elliott oli koettanut ampua pistoolillaan toista sutta, joka juoksi Ramsay Lakella. Hän kuitenkin epäonnistui yrityksessään. Ammutun suden uskotaan potevan vesikauhua ja eläimen pää on lähetetty Ottawaan tutkittavaksi.

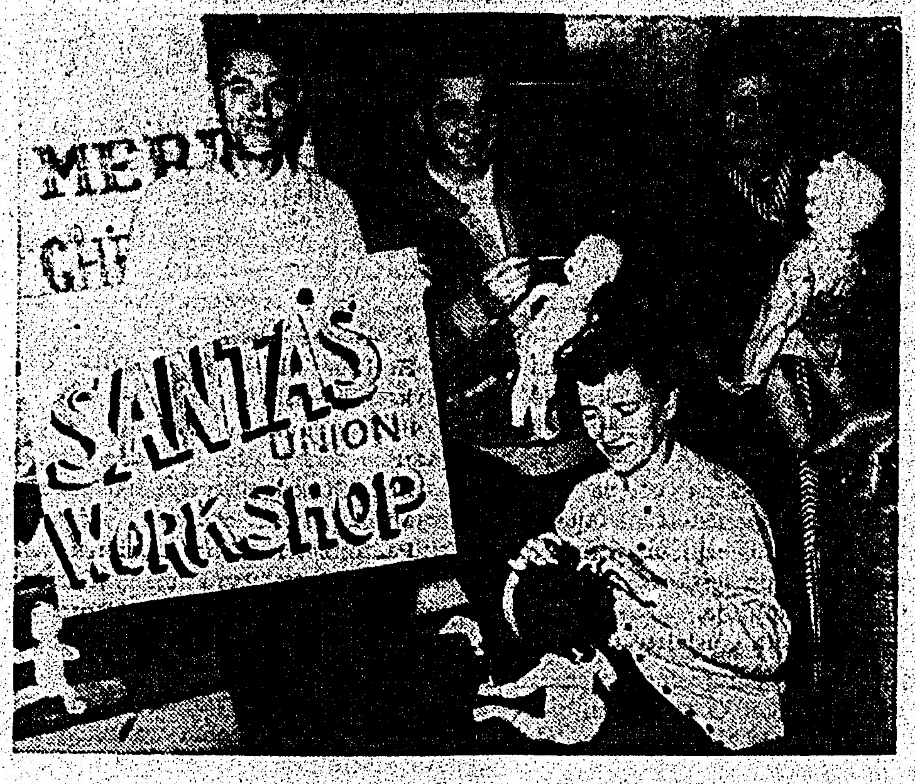
Aikaisemmin samalla viikolla New Sudburyssa tapettiin susi. Maa- ja metsä departmentin henkilökunta ei ole voinut antaa selostusta, miksi tavallisesti arat ketut ja sudet nyt tulevat niin lähelle asutuskeskuksia, sillä, vaikka varsinkin kettujen lukumäärä on runsaasti noussut tällä alueella, niin niillä pitäisi olla ainakin vielä tarpeeksi syötävää koska jänisten lukumäärä on lisääntynyt vastaavassa suhteessa ja lumikaan ei ole vielä ketuille ja susille suurempana haittana.

Eläinsuojeluyhdistyksen kersantti Cecil Chabot on kertonut, että eräs farmari Hanmerissa oli tappanut ketun rautatangolla, kun kettu oli härnännyt lehmiä. Ramsay Laken ympäristön asukkaat ovat myös kertoneet nähneensä suusta vaahtoavan ketun. Ketun hoipertelevia jälkiä tutkineet asiantuntijat ovat vakuuttuneita, että ketussa on vesikauhu.

Sudburyn ympäristössä on liittovaltion maatalous jaoston toimesta rokotettu yli 1,000 koiraa ja rokotuskampanja jatkuu tällä kertaa Copper Cliffissa. Koirien rokottaminen alkaa vielä tällä viikolla Sudburyssa ja kaikkia koirien omistajia kehoitetaan viemään koiransa rokotettavaksi, sillä vesikauhu leviää helposti ja koira kuolee, jos se sairastuu siihen.

Vesikauhu vaikuttaa monella eri tavalla koiriin, joten on parhain kääntyä eläinlääkärin puoleen, jos koira sairastuu tai alkaa esiintymään tavallisuudessa poikkeavalla tavalla.

Karachi, Pakistan. — Pääministeri Choudhri Mohanhamed Ali on suostunut Kiinan kansantasavallan hallituksen kutsuun saapua vierailulle Kiinaan ensi helmikuussa.



Ylläkuvatut Autotyöläisten union osasto 222:n naisjaoston hymyilevät jäsenet ovat, kuten näkyy, joulupukin apulaisina.

Taskukalenteri 1956 ilmestynyt

Vapaus-kustannusliikkeen vuotuisesti kustantama Taskukalenteri vuotta 1956 varten on nyt ilmestynyt ja lähetetään viipymättä kaikkialle Canadaan Vapauden asiamiehille. Taskukalenteri voidaan tilata myöskin suoraan Vapauden konttorista, osoitteella Box 69, Sudbury, Ont.

Taskukalenteri on aina ollut hyvä ja miellyttävä seuralainen varsinkin suuremmista asutuskeskuksista kaukempana työskenteleville, sillä siitä löytää vastauksen moniin kysymyksiin, joihin muuten olisi haettava vastausta joko matkustamalla, kaupunkiin tai kirjeenvaihdon avulla. Se sisältää tavallisen kalenterin ja muistiinpano sivujen ohella paljon mielenkiintoisia tetoja.

Taskukalenteri 1956 on erikoisen tärkeä siksi, että siinä on selostettuna huomattavin osa työttömyysvakuutuslakiin tehdyistä muutoksista, jotka astuivat voimaan viime lokakuun alussa. Samoin siinä on joitakin tärkeimpiä kohtia kesälomalaista ja vanhuudeneläkesäädöksistä. Jo yksin näiden jokaiselle työläisille tärkeiden kysymysten valaiseminen Taskukalenterissa tekee sen välttämättömäksi jokaiselle työläiselle.

Urheilukärpäsen puremat löytävät siitä luettelon maailmanennätyksistä, olympiakisojen ennätyksistä ja joistakin muista urheiluennätyksistä. Varsinkin nyt olympiavuonna se on suuri asia varsinkin penkkiurheilijoille.

Edelleen siitä löytää Canadan postimaksut niin Canadaan kuin ulkomaillekin lähetettäville kirjeille ja paketeille. Siinä on tietoja Canadan kaupasta, virallisista juhlapäivistä Canadassa ja monista muista canadalaisista kysymyksistä.

Canadaa koksevan aineiston lisäksi se käsittää katsauksen maailman sosialistisiin maihin ja maailman rauhanliikkeeseen sekä pikkutietoja eri aloilta.

Kun Taskukalenteria 1956 on otettu vain rajoitettu painos ja kun se maksaa ainoastaan 50 senttiä, on paras kiiruhtaa hankkimaan se itselleen.

USA:N ROTUSYRJINTÄÄ AIOTAAN VÄHENTÄÄ

Washington. — Viime viikon perjantaina antoi valtioiden välinen kauppakomissio määräyksen minkä mukaan kaikki rotusyrjintä ja rotujen mukaan karsinoittaminen on lopetettava valtioiden välisessä rautatie- ja bussiliikenteessä tammikuun 10. päivään 1956 mennessä. Ohjeessa sanotaan edelleen, että valtioiden välisessä matkustuksessa tullaan matkustajien karsinoittaminen odotushuoneissa pitämään laittomuutena.

Vuosikausia on komissio mennyt teorian mukaan, minkä mukaan rotuja eristävät varustukset ja mukavuudet olisivat valtioiden välisen kauppalain vaatimuksia vastaavat niin kauan kun ne ovat samanlaiset. Mutta perjantain säännöstelyssä sanotaan seuraavaa:

"Matkustajan epäetuisuus, jolle osoitetaan paikansijoituksia ja välineitä siten, että sen tarkoituksena on vain ilmaista hänen alemmuuttaan yksinomaan hänen rotunsa perusteella, on pidettävä nykyisten olosuhteiden vallitessa kohtuuttomuutena.

Myöskin on matkustaja oikeutettu olemaan vapautettuna kaikesta häiritsemisestä joka on osaksi pikkumaista ja osaksi suurta — mikä miltei kiertämättömästi seuraa eristämistä, vaikkakin rautatieyhtiöt, kuten useimmat vastaajat ovat tehneet täällä, tosissaan koettavat varata kummallekin rodulle samanarvoiset palvelukset ja mukavuudet matkustajavaunuissa ja odotushuoneissa."

Valtioiden välinen kauppakomissio teki selväksi, että sen antama määräys koskee yksinomaan valtioiden välistä matkustusta ja että se ei yritä ottaa määräysvaltaa tiukasti yhden valtion sisäpuolella tapahtuvaan matkustamiseen nähden, vaikkapa matkustajajuna saattaneekin toimia valtioiden välisessä liikenteessä. Tämä on sellaista, sanotaan Valtioiden Välisen Kauppakomission lausunnossa, josta sopimuksen täytyy syntyä neuvotteluissa rautatieyhtiöiden ja sellaista valtioiden välillä, joilla on voimassa rotujen karsinoittamisen lakeja.

Kungsholmilla jouluksi Suomeen

Kaksi vuorokautta myöhästyneenä myrskyn takia, Ruotsin Amerikan Linjan lippulaiva ML Kungsholm saapui myöhään eien illalla New York'iin. Laivan paluu siirtyi sen vuoksi päivällä.

Laiva lähtee matkalle Ruotsiin lauantaina, 3 päivänä, vieden monta sataa käsittävän matkustaja määrän jouluksi Skandinaaviaan ja Suomeen. Yli viisikymmentä henkilöä on matkalla Suomeen, Mr. Fred Haapaniemen johdolla. Ryhmää odottaa Helsingissä Amerikan Suomalaisten ja Suomi Seuran yhteisesti järjestämä juhla tilaisuus perille saavuttuaan.

Lasten joulujuhlat Port Arthurin seudulla

Port Arthur. — Joulu on juhla, josta jokaiselle ihmiselle on jäänyt jonkinlaisia muistoja lapsuusvuosilta. Ja jokainen nauttii kun joulun ilot voidaan siirtää vuodesta vuoteen tuleville sukupolville, vaikkakin se on monelle työläislapselle toisinaan ilotonkin, koska rikkaiden lapsille on joulupukki ollut antoisampi. Useinkin joulu vietetään kodin piirissä. Mutta yhteisesti järjestetyt joulujuhlat ovat jääneet lapsille lähtemättömäksi muistoksi läpi elämänsä. Niinpä Järvienpään urheiluseurat pitävätkin täällä lasten joulujuhlia seuraavasti:

Ensiksi perjantaina, joulukuun 16. päivän illalla on Intolan Eagers-urheiluseuran järjestämä joulujuhla Intolan suomalaisella haalilla kaikille lapsille.

Sitten lauantaina, joulukuun 17. päivän illalla on lasten joulujuhla Kamistiquiassa Tigers-seuran järjestämänä Pohjolan haalilla kaikille Kamin lapsille.

Näissä edellämainituissa lasten juhlissa tullaan International osuusliikkeen toimesta esittämään erikoisia lasten elokuvia ja osuusliike antaa myös joulupukin konttiin jotakin.

V.- ja u.-seura Isku tulee järjestämään pikkujoulun eli puurojuhlan Port Arthurin suomalaisella haalilla tiistaina joulukuun 20. pnä klo 8 illalla. Tähän tilaisuuteen myydään lippuja etukäteen ja tilaisuudessa puuron lisäksi tanssitaan aina pikkutunneille saakka.

Siis pitäkääpä nämä nuorison juhlat mielessänne, sillä jouluna aikuiset ja lapset nauttivat yhtä paljon yhdessäolosta. — PV.

Moskovan Dynamo mestariksi

Moskova. — Neuvostoliiton jalkapallomestaruus on saatu päätökseen. Mestaruuden vei jo seitsemännen kerran Moskovan Dynamo 34 pisteellä. Toiselle sijalle tuli kuten viime vuonnakin Moskovan Spartak 33 pist. ja kolmannelle sijalle ZDSA:n joukkue 31 pist. — Parhaimmaksi hyökkääjäksi kuluvan vuoden mestaruuskilpailuissa osottautui 18-vuotias E. Streltsov (Torpedo) 15 maalia. Tukimiehistä on mainittava Neuvostoliiton maajoukkueen kapteeni L. Netto (Moskovan Spartak) joka teki 6 maalia mestaruusottelussa ja saman määrän pelattaessa ulkomaisia joukkueita vastaan.

Lämpimän sokerikakun jakaminen eri osiin on veitsellä hankalaa ja rikkoo usein kakkuviipaleet. Työ sujuu vaivattomasti ohuella rullalangalla ja kakkupalat säilyvät ehjinä ja kuohkeina.

Torontolaisten rientoja

Sunnuntaina joulukuun 11 päivänä on Don haalilla Suomen itsenäisyys- ja Neuvostoliiton ystävyysjuhla, arvokkaalla ohjelmalla. Tilaisuus alkaa kello 4 iltapäivällä.

Sunnuntaina 18 päivänä on lasten vuotuinen joulujuhla. Kaikki lapset ja tietysti myöskin vanhemmat ovat tervetulleita. Jokaiselle lapselle löytyy joulupukin kontista pieni lahja, ohjelmassa on esityksiä lapsilta, ja myöskin filmejä. Lapsille on vapaa tarjoilu, ja naisten kerho keittää maukkaan joulupuuron jota myydään kohtuulliseen hintaan. Siis tervetuloa kakiki.

Tapaninpäivänä, joulukuun 26 pnä on Don haalilla tanssit, jotka alkavat iltapäivällä kello 4. Sisäänpääsykin on kovin halpa, jos ostaa lipun etukäteen on se ainoastaan 50c. Hyvä soitto ja ravintola.

Naisten kerhon kokous pidetään samoin tapaninpäivänä kello 5, pidetään kokous ripeästi, sitten on vielä aikaa pyörähdelläkin. Toivomme suurta osanottoa kokoukseen. Tässä samassa naisten kerho haluaa kiittää kaikkia jotka antoivat lahjoituksia laatikkopäivällisiin, jotka onnistuivat kovin hyvin.

Uuden vuoden päivänä, tammikuun ensimmäisenä, on haalilla musikaalisen jaoston järjestämä suuri juhlakonsertti.

Ruotsille raskas painitappio

Halmstad. — Perjantai-iltana Halmstadissa suoritetussa painiottelussa Unkari voitti Ruotsin 7—1. Ainoastaan sinnikäs Gustaf Freij pystyi tuomaan 3-0 voitolla Ruotsille yhden pisteen. Ottelua oli seuraamassa 2,000 katselijaa. Ruotsalaisten mielestä unkarilainen tuomari oli liian puolueellinen tuijottaen vain omiensa yrityksiä. Ottelutulokset:

Kärpässarja: Baranyo, U—L. Pettersson, R 3—0.. Kääpiösarja: Imre, Hods, U—A. Rosen, R 3—0; Höyhensarja: Imre Polyak, U—A. Magnusson, R 2—1; Kevytsarja: Gustaf Freij, R—Toth, U 3—0; Välisarja: Szilvasi, U—B. Nyström R 3—0; Keskisarja: Gurics, U—R. Jansson, R 2—1; Raskas keskisarja: Reznak, U—S. Persson, R 3—0.. Raskassarja: Fuelöp, U—R. Svensson, R 2—1.

Kiinassa uitu ennätyksiä

Pekngissä äskettäin päättyneissä Kiinan uintimestaruuskilpailuissa saavutettiin kahdeksan uutta ennätystä, ilmoittaa uutistoimisto Uusi Kiina. Ennätyksistä mainittakoon 58,0 100 m. vapaauinnissa ja 1.13,6 100 m. rintauinnissa.

Edla Marttinen kuoli Long Lakella viime perjantaina

Mrs. Edla Marttinen (o.s. Vilkman) kuoli kotonaan Long Lakella viime perjantaina joulukuun 2 pnä 85 ikävuodellaan.

Vainaja oli syntynyt Ruotsin Pyhtäällä Uudenmaan läänissä helmikuun 11 pnä 1870. Hänet vihittiin avioliittoon Suomessa v. 1895 Valeria Marttisen kanssa. Hän tuli miehensä kanssa Canadaan Copper Cliffiin v. 1901 ja myöhemmin siirtyi farmille Kelly Lakelle, asuen siellä vuoteen 1945 saakka, jolloin hän muutti Long Lakelle, missä hän asui kuolemaansa saakka.

Hänen miehensä kuoli v. 1930 ja lähinnä suremaan jäi hänen poikansa William Martin perheineen Sudburyssa.

Edla Marttinen kuului Long Laken naisten jaostoon ja otti osaa suomalaisten yhteisrientoihin. Hänet tunnettiin hyvin tietoisena ihmisenä joka oli hankkinut itselleen laajat yhteiskunnalliset tiedot ahkeran lukemisen avulla. Hän omasi hilpeän ja sopuisan luonteen ja oli erikoinen lasten ystävä. Hän myös hoiti ja rakasti kukkia.

Koko elämänsä ajan edesmennyt Edla Marttinen teki ahkerasti työtä farmillaan.

Hautajaiset pidetään tänään (tiistaina) Jackson & Barnardin hautaustoimistossa kello 1.30 ip.

KIITOS

Tahdon lausua sydämelliset kiitokseni kaikille niille ystäville, jotka kävitte minua tervehtimässä sairaalassa ollessani. Erikoiset kiitokset Sudburyn sairaskomitean jäsenille, samoin Aune Leppälälle, Edla Möttöselle, Hilda Ketolalle, Tilda Lindströmille ja monille muille tovereille, jotka muistitte minua kukilla ja tervehdyksillä pitkistäkin matkoista, joka vaan todistaa katkeamatonta ystävyyttänne minua kohtaan koittelemusten sairauden hetkellä.

Ystävyytenne ei tule koskaan unohtumaan.

Teitä rakkaudella muistaen,
MARTTA HELIN
Beaver Lake, Ontario

Vapaus kustannusliikkeen kustantamana on ilmestynyt TASKUKALENTERI ensi vuotta varten. Kalenterissa on paljon tärkeitä tietoja lukuisilta eri aloilta, sellaisia, joita on vaikea monasti ja yht'äkkiä löytää tavallisista lähteistä. Ensi vuoden Taskukalenterin sisältö on monipuolinen, sinä on tärkeitä tietoja jokaiselle. Taskukalenterista on tullut yhä suosituin taskukirja, jota ilman ei aikaansa seuraava kansalainen tule enää toimeen.

TASKUKALENTERI
vuodelle 1956
on nyt ilmestynyt
128 sivua — Hinta 50c
* * *

Seuraavassa on ensi vuoden Taskukukalenteri sisältöluettelo:

Kalenteriosa
Tärkeimmät tapahtumat
Postimaksut
Pakettimaksut Suomeen
Työttömyysvakuutus
Vanhuudeneläke
Parhain vanhuudenturva
Canadan unioiden jäsenmäärä
Kesälomasäädöksiä
Suurimmat laivat
Sosialistinen maailma
Maailmanennätykset
1,500 m. ennät. kehitys
Olympiakisojen ennätykset
Viralliset juhlapäivät
Canadan kauppa
Mittoja ja painoja
Vitamiiniaakkoset
Terveysohjeita
Maailman rauhanliike
Canadan väkiluku

Myönnämme 15% alennuksen jokaiselle, joka tilaa TASKUKALENTERIA 10 kappaletta tai enemmän. Ottakaa huomioon kämpillä ja muilla työmailla.
Taskukalenteri on nyt lähetetty kaikille asiamiehille, mutta jos ei paikkakunnallanne tai työmaallanne ole asiamiestämme, kirjoittakaa suoraan osoitteella:

VAPAUS PUBLISHING CO. LTD.
P. O. Box 69 Sudbury, Ontario

Sallikaa ...
A. Lafrance & Sons
TURKISLIIKKEEN
TURKIS-JÄKETTIEN
tehdä hänen joulustaan oikein onnellisen!

"CHINA MINK" $450
Valmistettu laatuturkiksista, värjätty vesikon väriseksi

"RUSSIAN KOLINSKY" $450
Hienoista laatuturkiksista valmistettu, kauniit vaaleat ja tummat värit

CANADAN ORAVAN $450
Priima laatua, kärpän ja intiaaninruskeaa väriä.

VESIROTAN SELKÄTURKISNAHOISTA $250
Värjätty loistavan vesikon väriseksi, kevyitä

LUONNOLLISEN HARMAAN VUOHEN $195
Vaalean ja tumman värisiä.

Sopivat vähittäismaksuehdot järjestettävissä

A. Lafrance & Sons Limited
Tehdasturkkurit — perustettu 1908
SAULT STE. MARIE SUDBURY NORTH BAY

ALAVON SAUNA
avoinna joka keskiv., torst. perjant. ja lauantaina, klo 1—11 ip.
Puh. OS. 5-7613
341 Antwerp St. Sudbury

Pat's Barber Shop
HUOLELLINEN TYÖ
98 Elm St. W. Sudbury
Vapauden vieressä

Sudbury Footwear
Ensiluokkainen kenkien korjaamo
Suutari KAHILA on nyt palveluksessamme.
BILL GRODECK, omist.
21 Larch King Edward raken.

KUKKIA! KUKKIA!
KAUNIITA PURKKIKUKKIA JA KUKKAVIHKOJA
Rinta-, hää- ja hautajaiskukkalaitteet ja seppeleet erikoisuutemme
NOPEA PALVELUS
LOUGHEED
FLOWER SERVICE
Puhelin OS. 3-9596
60 Eyre St. S. Sprucen Kulmassa
UUSI KAUPPA
Durham ja Larch kat. kul. Sudbury

Puuttuuko Teiltä Peppi?
jos, niin . . .
PANTAVENE
auttaa teitä saamaan takaisin viikkäuntenne. Erikoisen hyvä apu vanhoille miehille. PANTAVENE on valmistettu kauroista ja sen vaikutuskyvyn aiheuttaa lipido-protein aine.
Uusi hinta $2.50 — Postitus 10c
KARI PHARMACY
PUHELIN OS. 5-6572
187 Kathleen St. W. Sudbury
Lansdowne kadun kulmassa

PIONEER KETJUSAHAT
Huojentavat työrasitusta
● NOPEITA ● TEHOKKAITA
● KOHTUULLISEN HINTAISIA
Kirjoittakaa tai soittakaa
SULO HEINO
Puhelin OS. 5-7725
6 BEECH ST. W. SUDBURY
Samassa paikassa sijaitsee
Heino's Grill
Missä saatte maukasta ruokaa, mojakkaa ja suolakalaa
Poiketkaa kaupungilla ollessanne

Drink Sun Crest ORANGE
Se nautintorikas
VIRVOKEJUOMA
Hyvää yksin tai seurassa
SUPERIOR BEVERAGES LIMITED
PUHELIN OS. 4-4313
305 Albinson St. Sudbury

SUDBURY JA YMPÄRISTÖ

MUISTILISTA

"Onnin" harjoitukset Finnish-haalilla tänään kello 7.30 illalla.

"Sysmäläiset" — suomalainen filmi esitetään keskiviikkona Sampo-haalilla kello 8 illalla.

Kuoron harjoitukset Finnish-haalilla keskiviikkona kello 7.30 illalla.

Finnish-haalin lainakirjasto on avoinna keskiviikkoisin kello 7.30-8.30. Kirjoja lainataan maksutta kaikille.

Lasten suomenkielen koulu Finnish-haalilla torstaina kello 6 ip.

Alertsin voimisteluharjoitukset Finnish-haalilla torstaina klo 7 illalla.

Alertsin jäsenkokous Finnish-haalilla torstaina kello 7.30 illalla. Kaikkia jäseniä kehoitetaan saapumaan kokoukseen sillä liittojuhliin valmistuminen on pääkysymyksenä.

"Onnin" harjoitukset Finnish-haalilla perjantaina.

SCA-urheiluliiton hiihtojaoston kokous Penttisellä tänä iltana klo 7.30.

Työn Puiston sauna on avoinna keskiviikkoisin, lauantaisin ja sunnuntaisin kello 1-11 ip.

Työsuhdelautakunta ei tunnustanut Mine-Millin canadalaista jaostoa

Torontosta saatujen tietojen mukaan Ontarion työsuhdelautakunta on hylännyt International Mine, Mill and Smelter Workers union anomuksen edustaa Port Colbornen General Hospitalin työläisiä työehtosopimustarkoituksia varten.

Ilmeisesti työsuhdelautakunnalla ei ole union esittämää anomusta vastaan muuta kuin se, että anomus oli esitetty union canadalaisen jaoston nimissä, jonka sääntöjä ei oltu silloin vielä asetettu yleisäänestykseen.

Työsuhdelautakunta eväsi anomuksen sillä perusteella, että canadalaista jaostoa ei ole vielä laillisesti olemassa. Union säännöt alistettiin yleisäänestykseen tämän viikon maanantaina ja odotetaan jäsenistön vahvistavan ne valtavalla enemmistöllä.

HUOM!

Lisää Sudburyn uutisia sivulla 3

LÄÄKÄRI JA KIRURGI
DR. L. HOOEY
Puh. OS. 3-3695 Kotiin OS. 5-6729
Medical Arts rakennuksessa
260 Cedar St., Sudbury

LÄÄKERESEPTEJÄ
täytetään huolella — 24 tunnin palvelus
VAPAA RESEPTIKULJETUS
Sudburyssa ja McKimissa
Tuokaa reseptinne meille
SHAW'S PHARMACY
REXAL APTEEKIT
400 Montague St., Sudbury
Puh. O. 3-6023 ilt. OS. 3-7628
UUSI KAUPPA
1832 McFarlane Lake Road
Caswellin vieressä, Lockerby

Pidentäkää kenkienne ikää
KORJAUTTAMALLA
ne ajoissa luotettavassa korjaamossamme
Maki Shoe Repair
SUOMALAINEN SUUTARI
116 Elm St. East
Apteekin alla
Sudbury, Ontario

Lasten joulujuhla Finnish-haalilla joulukuun 18 pnä

On enää vajaa kaksi viikkoa joulukuun 18 päivään, jolloin vietetään tavanmukaisia lasten joulujuhlaa haalillamme. Silloin on varmaan vilskettä ja riemua pienellä väellä. Lapset suorittavat heidän valmistamansa ohjelman, jossa lauluja, leikkejä, voimistelua, ym., jonka jälkeen tulee tilaisuuden kohokohta nimittäin joulupukin vierailu. Hän jakaa pussistaan pikkulahjoja kaikille lapsille.

Ravintola on lapsille vapaa ja sieltä tarjotaan lasten herkkuja. Aikuiselta väeltä peritään kahvista tavanmukainen maksu. Tuokaa lapset nauttimaan tästä lasten komitean järjestämästä juhlasta. Emme voi heille tarjota oikein arvokkaita ja suuria lahjoja, vaikka haluaisimme tehdä niin, mutta jokainen haalilla oleva lapsi tulee pukilta saamaan pienen lahjan.

Kaikki lapset ja aikuiset ovat sydämellisesti tervetulleita. Tilaisuus alkaa kello 1.30 ip. Samana iltana esitetään näytelmä "Onni", joten juhlamme pitää alkaa täsmälleen. Siis joulukuun 18 päivänä kello 1.30 ip. haalille.

Työmme vaikuttaa ja tuottaa tuloksia, selosti Eklund

Kiittäen kannattajiaan siitä hyvästä työstä minkä he vaalikampanjan aikana tekivät työväen vaaliohjelman perusteella veronmaksajain aseman parantamiseksi, Lockerbyn valtuusmiesehdokas W. Eklund sanoi eilen illalla Työn Puistossa pidetyssä illatsussa, että "nyt tehty työ tuottaa vielä tuloksia, sillä meidän ohjelmastamme on vaalitappiosta huolimatta tullut yleinen puheenaihe koko väestön keskuudessa."

Toisin kuin oli työväenpiireissä oletettu kolmantena valtuusmiesehdokkaana ollut Becking ei hajoittanutkaan torypuolueen lujaa vaalikoneistoa, vaan veti puoleensa osan ns. protestiäänistä. Niinpä entinen valtuusmies L. Michel voitti nytkin vähän paremmin kuin 2—1 äänimäärällä toiselle tilalle tulleen Eklundin. Valtuusmies Michel sai 477 ääntä, W. Eklund 194 ääntä ja Fred Becking 108 ääntä.

Kolme vuotta aikaisemmin kunnan esimiehenä ollut Carl Nesbitt tuli uudelleen valituksi 1,599 äänellä lähimmän kilpailijansa Steve Wilsonin saadessa 996 ääntä. W. Basso jäi kolmannelle tilalle saaden vain 552 ääntä.

Koululautakuntaan tuli uudelleen valituksi tri Flowers ja Dewar.

Erikoista nyt suoritetuissa vaaleissa oli se, että ennen vaalitaistelun päättymistä joutuivat esim. kaikki esimiesehdokkaat — heistä viimeksi ja heikoimmin mr. Nesbitt määrittelemään kantansa Metro-ratkaisun puolesta, mitä ajatusta on aikaisempina vuosina propagoitu yksinomaan työväenliikkeen toimesta ja mikä oli nytkin pääkysymyksenä esim. Eklundin ohjelmassa.

"Kuntamme nykyisiä vaikeita ongelmia ei voida ratkaista muuten kuin työväenliikkeen edustaman ohjelman perusteella ja niinmuodoin voimme olla tyytyväisiä siitä, että ohjelmamme on jo saanut näin paljon kannatusta", sanoi Eklund eilen vaalien jälkeen, ilmaisten samalla vakaumuksensa siitä, että taistelu kotienomistajien verohelpotuksen puolesta tulee muodossa tai toisessa jatkumaan kunnes kunnan monet pulmakysymykset saadaan oikeudenmukaiseen ratkaisuun.

Rikassisältöinen draama "Onni" Finnish-haalilla

Hartikainen pitää rouvaansa kuin posliinitokkaa. Niin sitä pitää kun on saanut oikein jalostettua lajia — näin sanoo muurari Salo.

Mutta, voiko Onni Hartikainen pitää Leilansa hänen työmiehen "mörskässä" vai voiko rouva Latukka viettellä tyttärensä takaisin helppoon, huolettomaan elämäänsä jossa hän oli kasvanut. Tämän tulette näkemään kun saavutte Finnish-haalille joulukuun 18 pnä.

Tässä arvokkaassa näytelmässä "Onni" tulette myös tutustumaan suupaltti Suomiskaan, jonka suu käy kuin papukaijan. Rouva Latukka on varma siitä, että "kun köyhyys tulee sisään ovesta, pakenee rakkaus ikkunasta. Hartikaiska, Onnin äiti on yhtä varma, että ei mitään saavuteta ilman taistelua ja sen on akkojenkin tiedettävä etteivät turhia ruikuta, silloin kun on tosi edessä".

Tulette tutustumaan veitikkamaiseen Lilliin ja luutnantti Ragnariin ja muihin. Kuulette kuinka Herra Latukka tarjoaa Onnille toimen, jossa hän voi nousta samaan asemaan maailmassa mistä hänen vaimonsa on tullut, vakuuttamalla "ei siihen muuta tarvita kuin rahaa, tiedän sen".

Muistakaa saapua Finnish-haalille, sunnuntaina joulukuun 18 pnä, kello 7.30 illalla katsomaan Martta Salmela-Järvisen kirjoittamaa näytelmää "Onni". — Helen.

KUORON KONSERTISSA ARVOKASTA OHJELMAA

Sävel-kuoron jäsenet ja johtajat Rauha Mäki ja apulaisjohtaja Laila Tammi ansaitsevat kiitokset arvokkaan kulttuuritoimintansa johdosta

Sudburyn Sävel-kuoron toimesta oli Finnish-haalille viime sunnuntaina järjestetty arvokas kulttuuritilaisuus, mikä oli omistettu Suomen itsenäisyyspäivän juhlaksi ja samalla kertaa Suomen kansan säveltäjämestarin Jean Sibeliuksen 90. syntymäpäivän kunnioittamiseksi.

Koko päivän riehuneesta lumipyrystä ja liukkaista teistä huolimatta Finnish-haalille oli saapunut melko runsaasti musiikin ystäviä.

Esiripun auettua 43 laulajaa käsittävä sekakuoro alkoi ohjelman esityksen laulamalla innolla maamme kansallislaulun O Canadan.

Bassoäänestään tunnettu aktiivinen kuorolainen Aimo Mäki toimi ohjelman esittäjänä ja myös lausui yleisön tervetulleeksi kuoron järjestämään juhlaan. Ennen varsinaisen ohjelman alkua hän selosti, että kuoron ensimmäinen laulu "Terve juhlaamme" on portarthurilaisen suomalaisten keskuudessa hyvin tunnetun musiikkiveteraanin Jack Kosken säveltämä, johon sanat on sepittänyt Kalle Salo. Vaikka sävellys on jo aikaisemminkin esitetty, on tämä ensimmäinen kerta kun se on kuoron taholta esitetty, sillä kuoron sovituksen Koski laati vasta viime kesänä. Reipas tervehdys saikin yleisön suosion. Sen jälkeen kuoro esitti Sibeliuksen tunnetuimman sävellyksen "Finlandian" onnistuneella tavalla ja kolmas laulu oli "Kevät sointuja".

Kun esirippu avattiin seuraavan kerran olivat kuorolaiset poistuneet näyttämöltä ja heidän tilalleen oli tullut miellyttävän näköinen nuori neitonen Irma Vuori, joka taitavalla tavalla esitti pianonsoittoa. Seuraava numero oli taas joukkoesitys Maikki Setälän johtamalta äsken perustetulta lausuntaryhmältä, joka esitti Johannes Linnankosken kauniin runoelman, "Rajan lapsi".

Sitä seurasi kaunis kohtaus balletista "Joutsenlampi", jonka esittivät Crousen tanssikoulun oppilaat. Finnish-haalilla ei ole pitkään aikaan nähty tällaista klassillisen tanssin esitystä ja nuoret tanssijattaret, joitten ikä näytti vaihtelevan 5-18 vuoteen, palkittiin runsailla suosionosoituksilla.

Kuoron johtaja Rauha Mäki esitti Helen Grenonin säestyksellä kaksi kaunista laulua miellyttävällä tavalla ja hänen esityksensä sai yleisön myötätunnon. Vielä ennen ensimmäistä väliaikaa Alertsin reippaat tytöt esittivät voimistelua ja vaikka he joutuivat esittämään liikkeensä ilman soittoa, he onnistuivat tehtävässään kiitettävällä tavalla.

Väliajan jälkeen mieskuoro esitti kaksi laulua "Itämailla" ja "Hummani hei". 18-päinen mieskuoro esittikin niin reippaasti viimeksimainitun laulun, että heitä ei päästetty poistumaan näyttämöltä ennen kuin he olivat esittäneet sen toisen kerran. Ehkä illan suosituin numero oli nuorten viulistien M. Istonan ja M. Hrobelskyn esittämä viuluduetto "Cielisto Lindo". Heidän säestäjänään toimi nuori pianisti Connie Reid. Heidän ensimmäinen esityksensä palkittiin niin runsailla suosionosoituksilla, että tyttöjen oli lisäksi esitettävä joulusävellyksiä, jotka myös palkittiin vilkkailla aploodeilla. Varsinkin M. Istona, nuoresta iästään huolimatta, omaa erikoista taitoa viulistina ja voitti viime vuonna Sudburyssa pidetyssä musiikkifestivaalissa sarjansa kaikki palkinnot.

Juhlapuhujana esiintynyt Vapauden liikkeenhoitaja Edwin Suksi puheensa alussa totesi kuoron olleen erittäin hyvässä vireessä ja onnitteli kuoroa aktiivisen toimintansa johdosta. Suksi myöskin onnitteli järjestöveteraania ja osaston aktiivista jäsentä Thomas Tuoria siitä, että hän samana päivänä täytti 75 vuotta. Onnitellessaan Tuoria Suksi korosti, että harvoilla ihmisillä on järjestötoimintaan sellaista kiintymystä kuin Tuorilla, joka iästään huolimatta on haalilla jokaista tilaisuutta ja kokousta seuraamassa.

Puhuessaan Suomen itsenäisyydestä Suksi totesi, että Suomen taantumuksellinen porvaristo on syyllinen historiallisten tietojen väärennykseen mikä ilmenee aina tietosanakirjoja myöten. Lyhyessä puheessaan Suksi osoitti kiistamattomalla tavalla, että Suomen työväen ansiosta Suomi saavutti itsenäisyyden julistuksen nojalla, mikä hyväksyttiin eduskunnassa joulukuun 6 pnä v. 1917. Hän myöskin korosti, että Neuvostoliiton Leninin johtama työväen hallitusneuvosto vahvisti Suomen itsenäisyyden jo tammik. 4 pnä v. 1918.

Suksi totesi, että Suomen sisällissota ei ollut missään mielessä itsenäisyyssota, kuten Suomen porvaristo sitä tietoisesti väärin nimittää, sillä Suomen itsenäisyys oli jo saavutettu useita viikkoja ennenkuin sisällissota alkoi. Suksi totesi myös historian osoittaneen, että Suomen taantumuksellinen porvaristo on useamman kerran Suomen itsenäisyyden saavuttamisen jälkeen uhannut seikkailupolitiikallaan pienen Suomen itsenäisyyttä.

Hän selosti, miten tällä kertaa Suomen kansa on esimerkillisellä tavalla kehittänyt suhteita sekä itään että länteen ja samalla kertaa on lujitettu Suomen itsenäistä asemaa.

Sibeliuksesta puhuen Suksi selosti lyhyesti tämän Suomen kansan säveltäjämestarin ja koko maailmassa tunnetun säveltäjän elämänvaiheita. Hän osoitti miten valtavan suuri ja arvokas on Sibeliuksen tuotanto ollut pitkän uransa aikana. Sibelius on sävellyksillään kohottanut huomattavalla tavalla Suomen kansan kulttuurielämää totesi Suksi puheensa lopuksi.

Puheen jälkeen näyttämölle harhaili eräs italialaistyyppi posetiiveineen ja huulipartoineen. Ihmeellinen "posetiivi" olikin, sillä veiviä pyöritettyään jonkun aikaa laulu aina vaan jatkui, vaikka hän olisi kapinettaan kuinka naputellut. Yleisö alkoi epäilemään, että posetiivi oli tavallisuudesta poikkeava, kun sen alta näkyi selvästi miehen jalat, jotka sittenkin taisivat kuulua naiselle äänestä päätellen.

Ennen väliaikaa kuoron toimesta vielä esitettiin onnistuneella tavalla laulukuvaelma, jonka jälkeen yleisö riensi nauttimaan ravintolan antimista.

Toisen väliajan jälkeen 25-päinen naiskuoro esitti "Unten vienot viljapellot", "Kotiseutu" sekä "Vanhan vaahteran lehdet" ja yleisö palkitsi suosionosoituksilla kauniit ja onnistuneet esitykset.

Lopuksi sekakuoro vielä esitti neljä laulua: "Ero kotitalosta", "Kosken pauhu", "Työläislapsen kehtolaulu" ja "Canadan Suomalaisen Järjestön marssi".

Ohjelman väliajalla kunnallisvaaliehdokkaat Stan Racicot, Hal Proctor sekä W. Eklund kehoittivat yleisöä käyttämään äänioikeuttaan seuraavana päivänä pidettävissä kunnallisvaaleissa korostaen, että työväen ehdokkaiden valitseminen on mahdollinen, jos työväki käy viimeistä miestä ja naista myöten vaaliuurnilla.

Yleisö tuntui olevan hyvin tyytyväinen konsertin johdosta ja kuoron jäsenet ja varsinkin kuoron johtaja Rauha Mäki sekä apulaisjohtaja Laila Tammi ansaitsevat Sudburyn seudun musiikin ystävien kiitokset arvokkaan kulttuurityönsä johdosta.

Lockerbyn naisten kerhon myyjäiset ja bingoilta

Lockerbyn naisten kerho järjestää myyjäiset ja bingoillan Finnish-haalille torstaina tk. 15 päivänä. Kerhomme naiset ovat yhteisvoimin valmistaneet kauniita mattoja ym. pieniä käsitöitä, jotka ovat mainioita joululahjoiksi. Myöskin ravintola on erikoinen sinä iltana, sillä emännät valmistavat leivoksia ja muita herkkuja kotona. Menen takuuseen, että ne ovat varmaan ensiluokkaisia.

Toivomme, että tulette katsomaan, ostamaan ja pelaamaan bingoa meidän kanssamme ja täten antaman kannatuksenne ja tukenne meidän toiminnallemme.

Myyjäiset aloitetaan kello 7 illalla ja bingoa aletaan pelaamaan kello 8. Torstaina, joulukuun 15 pnä siis tavataan haalilla. — Kerholainen.

Kolme kaivostyöläistä loukkaantui räjähdyksessä

Rouyn, Que. — Viime perjantaina loukkaantui kolme kaivostyöläistä Norandan kaivoksessa tapahtuneessa räjähdyksessä. Kaikkein v[...] min loukkaantui Gaston Be[...] vemmin loukkaantuivat Mau[...] Lefebvre ja Roger Valiquette. [...] tomuus tapahtui kun miehe[...] lataamassa panosta louhimos[...]

KUOLLUT
Sanna Katrina Basto
(o. s. Salomaa)
Kuoli Pioneer Manorissa Sudburyssa, maanantaiaamuna, joulukuun 5 p:nä, 79 ikävuodellaan.
Lähinnä suremaan jäi hänen miehensä Matti Basto Waters Townshipissa, yksi tytär, (Siiri) mrs. Arvo Vuori Lockerbyssa ja kuusi poikaa, Eino, Eero, Emil Arvo, Wilfred ja Niilo.
Vainaja lepää Jackson & Barnardin hautaustoimistossa, 83 Larch St. Hautaus tapahtuu torstaina klo 1.30 ip. hautaustoimiston kappelista Park Lawn hautausmaahan Sudburyssa.

★ SUOMI-FILMIN ELOKUVA ★
"SYSMÄLÄINEN"
Pääosissa: Olavi Reimas ja Sirkka Sari — Ohjaus: Valentine Vaala
SUDBURY, Sampo Hall, keskiviikkona, jouluk. 7 p. klo 8 illalla.
KIRKLAND LAKE, Suom. haalilla, perjant., jouluk 9 p. klo 7.30 illalla
HEARST, koululla, lauantaina, jouluk. 10 p. klo 8 illalla
Sisäänpääsy: aikuiset 75c — lapset 25c

MIEHILLE JOULULAHJA
RÄÄTÄLILIIKKEESTÄMME
PARI HOUSUJA ILMAISEKS[I]
jokaisen "made-to-measure" puvun tai päällystakin kera
PUKUJA $54. lähti[en]
PALTTOJA $63. lähti[en]
JOULULAHJA TARJOUKSEMME KESTÄ[Ä] RAJOITETUN AJAN TILATKAA PIAN!
Esquire MODE Tailor[s]
Miesten ja naisten räätälit
PUH. OS. 4-0635
15 LARCH ST. SUDBU[RY]

LELUJA
Kaupassamme on tänä vuonna monipuolinen valikoima lelu-uutuuksia jokaisen lapsen iloksi.

POIKETKAA LASTENNE KANSSA VALITSEMASSA
LAHJOJA AIKUISILLE
Tietysti meillä on monia taloustarvikkeita, työkaluja urheiluvälineitä käytännöllisen lahjan valitsemiselle.
Wm. KALLIO HARDWAR[E]
27 Larch St. Puh. OS. 4-4041 Sudbu[ry]

ROY'S ja MARCONI
TARJOAA TEILLE . . .
Ihmeellisellä hinnalla
1956 17" MARCONIN
Täysilevyinen 17 tuuman pöytämallinen näköradio, joka on varustettu uudella "Marconi Award" koneistolla, jossa on erikoiset lämmitysputket jotka vähentävät putkien rasitusta. Kevyt, liikutettava näköradio nykyaikaisine "Mastercraft" kehyksineen.
Tavall. $212.70
NYT $159.95
kohokohtana poistettavaväritetty turvallisuus lasi.
Aluminioitu kuvaputki
SAATAVISSA 25 TAI 60 CYCLEN-SÄHKÖLLE
SISÄLLETTYNÄ MUKAUTUVA ALUSTA
1-VUODEN TAKAUKSELLA KUVAPUTKI
90-PÄIVÄN TAKAUKSELLA MUUT OSAT
4 OSTOTAPAA:
● Käteisellä ● Vähittäismaksuilla
● Velaksi ● Lay-away-keinolla

MARCONI TV 2632
ROY'S TELEVISION & RADIO LTD.
103 LOUIS ST. PUH. OS. 3-5269
NORTH BAY 422 Main St. E. Puh. 3102
SUDBURY
WARREN Puh. 172

E. A. McDONOUGH, D.C.
KIROPRAKTORI
119 Cedar Street PUHELIN OS. 5-5745 Sudbury

QUALITY FUEL COAL PROMPT SERVICE
JAMES H. DAVEY
KOKSIA - KOLIA - PUITA
Parhaimpaa öljyttyä strokeri-kolia
PUHELIN OS. 5-5647
177 Kathleen St. W. Sudbury

Matkustakaa Suomeen
Lähempiä tietoja saatte toimistolta jolla on matkailukokemusta vuodesta 1936.
RITARI TRAVEL AGENCY
Edustamme laivalinjoja, lentolinjoja, hotelleja ja huvimatkoja
7 Cedar St. Puhelin OS. 5-5685 Sudbury, Ontario